

Mitteilungsblatt der Gemeinde



Maisach

Maisach, Gernlinden, Überacker, Rottbach, Germerswang, Malching

Internet: www.maisach.de · e-mail: info@maisach.de



Eine Sonderinformation des Fürstenfeldbrucker Tagblatt Nr. 33 vom 10. Februar 2011

Herausgegeben von der Gemeindeverwaltung in Zusammenarbeit mit dem Fürstenfeldbrucker Tagblatt

Bürgerversammlungen

Die vier Bürgerversammlungen 2011 finden zu den nachstehenden Terminen statt

★ **Donnerstag, 17. März 2011, 19.30 Uhr**, Bürgerversammlung für Malching/Germerswang im Sportheim „Zum Angerwirt“ in Malching;

★ **Dienstag, 22. März 2011, 19.30 Uhr**, Bürgerversammlung für Überacker/Rottbach in der Sportgaststätte in Überacker;

★ **Montag, 28. März 2011, 19.30 Uhr**, Bürgerversammlung Maisach, Saal Bräustüberl

★ **Mittwoch, 30. März 2011, 19.30 Uhr**, Bürgerversammlung Gernlinden, Bürgerzentrum.

Thema aller Bürgerversammlungen werden unter anderem die Finanzsituation, die Umsetzung des Nachnutzungskonzeptes für den Flugplatz Fürstenfeldbruck, die Errichtung von Senioreneinrichtungen, die Ansiedlung eines Lebensmittelmarktes in Maisach-Ost und die regenerative Energieerzeugung in der Gemeinde sein.

Bei der Bürgerversammlung in Maisach wird insbesondere auf die Wohnbauentwicklung und den Neubau einer Kinderkrippe im Baugebiet Maisach-Ost, die Verlegung des Wertstoffhofes, die Errichtung einer neuen Tankstelle, den Bau der neuen Sportanlage der Turn- und Sportgemeinschaft Maisach und die Entwicklung des Zentrums eingegangen.

Hauptthemen bei der Bürger-

versammlung in Gernlinden werden die bauliche Entwicklung des Kettner-Grundstücks, das Plangutachten und die Erschließung von Gernlinden-Nord, der Kreisverkehr Gernlinden-Ost/Zentrum und die Entwicklung des Kleingewerbegebietes an der Maisacher Straße sein.

Bei der Bürgerversammlung für Überacker/Rottbach wird die aktuelle Situation bezüglich der DSL-Versorgung erläutert. Für den Gemeindeteil Überacker wird insbesondere auf die Errichtung eines Kreisverkehrs im Baugebiet Am Gresfeld, die Bebauung Hochstattweg und die Errichtung des Radwegs Überacker-Einsbach eingegangen, für den Gemeindeteil Rottbach wird über die Straßenplanung Oberlapach-Frauenberg und den digitalen Behördenfunk berichtet.

In der Bürgerversammlung für Malching/Germerswang wird für den Gemeindeteil Malching insbesondere auf die Themen Bauleitplanverfahren Bebauung Dorstraße-West und die Bebauung der Grundstücke der Pfarrpfundestiftung eingegangen. Hauptthemen für den Gemeindeteil Germerswang werden die Verbesserung der Verkehrssituation in der Kellenstraße, der digitale Behördenfunk und die neuen Bushaltestellen sein.

Alle Einwohner/innen und Bürger/innen sind hiermit herzlich zur Erörterung gemeindlicher Angelegenheiten eingeladen.

Hans Seidl

1. Bürgermeister

Mit einem einstimmigen Beschluss hat der Maisacher Gemeinderat seinem Ehrenbürger Herrn Josef Poxleitner eine besondere Würdigung zu teil werden lassen. Auf Antrag des 1. Bürgermeisters Hans Seidl wurde die Sportstraße in Gernlinden in Josef-Poxleitner-Allee umbenannt. Damit ehrt der Gemeinderat den langjährigen 2. Bürgermeister und Ortsbürgermeister für sein Lebenswerk. Zusammen mit dem 1. Bürgermeister Hans Seidl hat der 2. Bürgermeister Roland Müller, die 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein und der Altbürgermeister Gerhard Landgraf das neue Straßenschild an Herrn Poxleitner übergeben. Ebenfalls mit auf dem Bild ist Margit Poxleitner-Enger, die Tochter von Josef Poxleitner, sowie Hubert Rottach, Vorstandsmitglied des TSV-Gernlinden bei der Übergabe im Sportheim Gernlinden.

Steuertermine

Am 15. Februar 2011 sind folgende Steuern und Abgaben der Gemeinde zur Zahlung fällig: Grundsteuer, Gewerbesteuer, Abrechnung Wasser, Abrechnung Abwasser, Abschlag Abwasser, Hundesteuer. Es wird gebeten, den Zahlungstermin einzuhalten, da sonst Säumniszuschläge und Mahngebühren berechnet werden müssen. Aus organisatorischen Gründen ist eine Barzahlung in der Gemeindekasse leider nicht mehr möglich. Bitte überweisen Sie auf eines der folgenden Konten.

- ★ Sparkasse Maisach: 4946414, BLZ 700 530 70;
- ★ HypoVereinsbank Maisach: 185 045 100 8, BLZ 700 202 70;
- ★ Volksbank Maisach: 110 485, BLZ 701 633 70;
- ★ Postbank München: 144 74 800, BLZ 700 100 80.

Die Gemeindekasse steht für Auskünfte zur Verfügung.

HANS SEIDL, BÜRGERMEISTER

Würdigung zu Lebzeiten



Die Sportstraße Gernlinden geht vom Gut Gernlinden, das Josef Poxleitner im Jahr 1957 gekauft und jahrelang bewirtschaftet hat, bis zum Sportgelände des TSV Gernlinden. Dieses Sportgelände besteht zum großen Teil aus Grundstücken, die Josef Poxleitner unentgeltlich für den Sportbetrieb des TSV Gernlinden der

Gemeinde Maisach überlassen hat. Auf diesem Wege möchte sich die Gemeinde Maisach auch für das Verständnis bei allen Anliegern der Sportstraße für die Umbenennung bedanken. Soweit es der Gemeinde möglich ist, wird allen Betroffenen bei den anstehenden Adressänderungen geholfen. FOTO: TB

Bürger-Sprechstunde

Die Bürgersprechstunde mit 1. Bürgermeister Hans Seidl und 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein findet nächstes Mal am Donnerstag, 3. März, von 10 bis 11 Uhr und 18 bis 19 Uhr im Bürgerzentrum Gernlinden statt. Eine gesonderte Anmeldung zu dieser Veranstaltung ist nicht erforderlich.

GEMEINDE

Hans Selzer

Kunststoff-Fenster, Rollläden

MAISACH – Sonnenstraße 1

Telefon 0 81 41/9 01 17 · Fax 9 03 81

Zeit für ein neues Bad?



Canff seit 1932
Fliesen·Bäder·Ambiente

- FLIESEN
- KAMINE
- VERLEGUNG
- KOMPLETTBADSANIERUNG
- SANITÄR
- BÄDER
- VERKAUF

www.fliesen-ffb.de

J.-G.-Gutenberg-Str. 28 · 82140 Olching · Tel. 0 81 42/4 77 80

bueropartner.net

Helma Auer

T. 0 81 41/9 54 40 F. 0 81 41/9 54 03
Bahnhofstraße 4 82216 Maisach
info@bueropartner.net

Ich erledige Ihre Büroarbeiten – schnell und kostengünstig!

DER BÜRGERMEISTERBRIEF

Rahmenbedingungen waren erfüllt



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger der Gemeinde Maisach,

In den letzten Wochen wurde viel über eine mögliche Anmietung der Hauptschule Maisach durch den Landkreis Fürstfeldbruck zur Einrichtung einer Fachoberschule (FOS) berichtet. Mit Schreiben vom 18. Januar haben wir das Angebot des Hauptschulverbandes an den Landkreis Fürstfeldbruck zurückgezogen. Diesem Schreiben ging eine Ortsbesichtigung mit Kreistagskolleginnen und -kollegen sowie mit Baufachleuten in der Hauptschule voraus.

Zwar erfüllten wir das geforderte Raumprogramm in allen Punkten, jedoch hätten die

hohen Anforderungen an den Brandschutz sehr hohe Investitionen erfordert und damit zu einer unwirtschaftlichen Mietkalkulation geführt. Die erweiterten Brandschutzmaßnahmen wären in diesem Umfang ausschließlich durch den für die Einrichtung einer FOS notwendigen Eingriff in das Gebäude ausgelöst worden.

Mittelschulverbunde können den Schülerschwund nicht aufhalten

Warum ich überhaupt die Hauptschule Maisach als Lösungsoption für die FOS ins Gespräch gebracht habe, beruht auf der Tatsache, dass die Schülerzahlen an der Hauptschule Maisach trotz eines kompletten Ausbaus zur Ganztageschule weiter sinken werden. Auch angestrebte Mittelschulverbunde mit den Schulen Günzlhofen, Mammendorf und Olching können nach derzeitiger Erkenntnis diesen Trend nicht aufhalten. Mittelfristig wird eine Verdichtung der Schulstandorte die Folge sein.

Die Hauptschule Maisach wird trotz dieses Trends auf Grund des Standortes, ihres räumlichen Angebotes und der pädagogischen Förderqualität auf Jahre hinaus wohl mit am längsten gesichert sein. Dies sollte uns aber nicht dazu verleiten, einfach die bekannten Entwicklungen der Schullandschaft auf uns zukommen zu lassen. Ein wirtschaftliches Mietangebot an den Land-

kreis und damit die Vermeidung von hohen Investitionen, eine Neustrukturierung des Bildungsangebotes Haupt-/Mittelschule entlang der S 3 Linie und damit ein zusätzliches Bildungsangebot durch eine FOS zu schaffen, waren die Ziele, die der Hauptschulverband mit diesem Angebot verfolgte.

Anspruch auf zeitgerechte Förderung soll erhalten bleiben

Diese Überlegungen haben sich leider zerschlagen. Dennoch wollen wir dem Anspruch, das Bildungs- und Förderprogramm zeitgemäß weiter zu verbessern, mit neuen Überlegungen im Hauptschulverband weiterhin gerecht werden.

Die Nähe zur Realschule, die gemeinsame Dreifach-Turnhalle und die jahrelange Zusammenarbeit bei der Vermietung von derzeit sieben Klassenräumen der Hauptschule an die Realschule haben nicht nur 160 Realschülerinnen und -schüler untergebracht, sondern auch Tatsachen geschaffen, die eine Basis für weitere Überlegungen zum Wohl zukünftiger Schülerinnen und Schüler beider Schulen sein könnte.

Mit den besten Grüßen aus dem Rathaus

Hans Seidl
1. Bürgermeister und
1. Vorsitzender
Hauptschulverband
Maisach /Egenhofen

ANSPRECHPARTNER IN DER GEMEINDE

1. Bürgermeister

Hans Seidl Tel. 08141/937-223

Hauptverwaltung

Geschäftsleiter Tel. 08141/937-222
Fragen zum Mitteilungsblatt Tel. 08141/937-223

Ordnungsamt

Sachgebietsleiter/Standesamt Tel. 08141/937-226
Passangelegenheiten/Gewerbeamt,
Friedhofsverwaltung/Fundbüro
Tel. 08141/937-243, -244, -245
Soziale Angelegenheiten Tel. 08141/937-242

Bauverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-210
Bauanträge Tel. 08141/937-213, -212
Grundstücksangelegenheiten Tel. 08141/937-214
Hochbau/Tiefbau Tel. 08141/937-210

Finanzverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-237
Gewerbe-/Grundsteuer Tel. 08141/937-235
Sozialwohnungen Tel. 08141/937-232

So erreichen Sie die Gemeinde

Gemeinde Maisach, Schulstraße 1, 82216 Maisach
oder Postfach 15, 82212 Maisach
Telefon 08141/937-0 Fax 08141/937250
E-Mailadresse: info@maisach.de
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8 bis 12 Uhr
zusätzlich Donnerstag 14.30 bis 18 Uhr

Mit der Maus ins Maisacher Rathaus

Ein ganz besonderer Service für die Bürger aus der Gemeinde Maisach bietet das Rathaus-Service-Portal. Viele Behördengänge, wie zum Beispiel Führungszeugnisse oder Meldebescheinigungen können jetzt auch online unter www.maisach.de beantragt werden! Die Vorteile: 24-Stunden-Service, sichere und geschützte Datenübertragung, Zeitersparnis, Internetzugang reicht, Ausfüllhilfe durch elektronischen Dialog, bequem und sicher mit Lastschrift bezahlen.



Beratungsstellen

Folgende staatlich anerkannten Beratungsstellen bieten Beratung, Begleitung und Information bei allen Fragen rund um Schwangerschaft und Geburt, im Schwangerschaftskonflikt, bei rechtlichen und finanziellen Problemen sowie bei Paarkonflikten und Erziehungsfragen in den ersten Lebensjahren. Es finden dort auch Jugendsprechstunden statt. Die Beratungen erfolgen kostenfrei. Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter unterliegen der Schweigepflicht.

Diakonisches Werk: Außensprechstelle in Gröbenzell, mittwochs von 15 bis 18 Uhr im Oekumenischen Sozialdienst, Rathausstraße 5, 82194 Gröbenzell. Anmeldungen unter der Telefonnummer 08105/77856;

Beratungsstelle für Schwangerschaftsfragen des Landratsamtes Fürstfeldbruck/Gesundheitsamt: Sprechzeiten jeder letzte Donnerstag im Monat von 14.30 bis 16.30 Uhr, Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14, 82216 Maisach, Anmeldung unter der Telefonnummer 08141/519821;

„Donum Vitae“ in Bayern: Am Sulzbogen 56, 82256 Fürstfeldbruck, Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 8.30 bis 12 Uhr, zusätzlich Montag von 14 bis 19 Uhr, Dienstag und Donnerstag von 14 bis 16 Uhr, Freitag von 13 bis 15 Uhr und nach Vereinbarung, Terminvereinbarung unter der Telefonnummer 08141/18067,
E-Mail: fuerstfeldbruck@donumvitae.org;

„pro familia“: Bahnhofstraße 2, 82256 Fürstfeldbruck, Bürozeiten: Montag, Mittwoch, Donnerstag und Freitag von 10 bis 12 Uhr und Montag bis Donnerstag von 14 bis 16 Uhr und nach Vereinbarung, Telefonnummer 08141/354899, E-Mail: fuerstfeldbruck@profamilia.de.

www.sonnenstrom-ist-cool.de
REISINGER SONNENSTROM • TEL. 0 81 45/2 10

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach
erscheint das nächste Mal am

17. März 2011

Sie möchten mit einer Anzeige Ihrer
Firma dabei sein?
Anruf genügt – wir beraten Sie gerne und
unverbindlich!

Horst Greiner-Mai

Tel. 081 41/4001 38 oder Fax 081 41/441 70
von Ihrem:



Kostenlose Energieberatung

Dauerhaft steigende Energiepreise treiben langfristig die Heizkostenrechnungen nach oben und stellen die Hausbesitzer und Vermieter vor Probleme. Qualifizierte Energieberater von Ziel 21 bieten mit Unterstützung der Gemeinde eine produktneutrale und unabhängige Beratungsleistung an. Zur Beratung sollten Heizkostenabrechnungen, Hauspläne, Kaminkehrerprotokolle usw. mitgebracht werden.

Eine rechtzeitige telefonische Voranmeldung ist erforderlich bei der Gemeindeverwaltung unter Telefon 08141/937-260. Nächster Termin ist am Mittwoch, 2. März 2011 von 10 bis 12:00 Uhr. Die kostenfreie und halbstündige Erstberatung findet statt im Rathaus.

Apotheken-Notdienste

Februar 2011

08.02., Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Telefon 08142/40 07 05

09.02., Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Tel. 089/80072455

10.02., Center Apotheke, Olching, Hermann-Böcker-Straße 13, Tel.: 08142/6699710

11.02., Bahnhof-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 3, Tel. 089/80 11 25

12.02., St.-Georgs-Apotheke, Gröbenzell, Tannenleckstraße 2, Tel.08142/5 19 77

13.02., St.-Hildegard-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 68, Tel. 089/ 80 07 88 00

14.02., Stern-Apotheke, Olching, Hauptstraße 23, Tel. 08142/36 36

15.02., Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstraße 6, Tel. 08142/99 48

16.02., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstr. 53, Tel. 08142/1 50 42

17.02., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 8, Tel. 089/80 70 80

18.02., Markt-Apotheke, Puchheim, Alois-Harbeck-Platz 2, Tel. 089/80 33 44

19.02., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinstr. 5, Tel. 08142/1 27 20

20.02., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 20, Tel. 08141/3 83 80

21.02., Petri-Apotheke Olching, Olching, Hauptstraße 31, Tel. 08142/1 37 23

22.02., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Str. 2, Tel. 08142/54 02 22

23.02., Petri-Apotheke Neu-Esting, Olching, Jeisstraße 3, Tel. 08142/48 90 25

24.02., Flora-Apotheke, Puchheim, Adenauerstraße 22, Tel. 089/80 44 66

25.02., Johannes-Apotheke, Gröbenzell, Kirchenstraße 7, Tel. 08142/5 9670

26.02., Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstr. 7, Tel. 08141/9 05 84

27.02., Aventin-Apotheke, Puchheim, Josef-Schauer-Straße 3, Tel. 089/8 90 10 93

28.02., Amper-Apotheke, Olching/Neu-Esting, Dachauer Str. 5, Tel. 08142/1 38 08

März 2011

01.03., Schutzengel-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 29, Tel. 08141/8 00 67

02.03., Bären-Apotheke, Olching, Feursstraße 15 b, Tel. 08142/1 30 37

03.03., St.-Georgs-Apotheke, Eichenau, Bahnhofstraße 10, Tel. 08141/8 22 93

04.03., Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Tel. 08142/40 07 05

05.03., Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Tel. 089/80072455

06.03., Center Apotheke, Olching, Hermann-Böcker-Straße 13, Tel. 08142/6699710

07.03., Bahnhof-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 3, Tel. 089/80 11 25

08.03., St.-Georgs-Apotheke, Gröbenzell, Tannenleckstraße 2, Tel.08142/5 19 77

09.03., St.-Hildegard-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 68, Tel. 089/ 80 07 88 00

10.03., Stern-Apotheke, Olching, Hauptstraße 23, Tel. 08142/36 36

11.03., Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstraße 6, Tel. 08142/99 48

12.03., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstr. 53, Tel. 08142/1 50 42

13.03., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 8, Tel. 089/80 70 80

14.03., Markt-Apotheke, Puchheim, Alois-Harbeck-Platz 2, Tel. 089/80 33 44

15.03., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinstr. 5, Tel. 08142/1 27 20

16.03., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 20, Tel. 08141/3 83 80

17.03., Petri-Apotheke Olching, Olching, Hauptstraße 31, Tel. 08142/1 37 23

18.03., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Str. 2, Tel. 08142/54 02 22

19.03., Petri-Apoth. Neu-Esting, Olching, Jeisstr. 3, Tel. 08142/48 90 25

Polizeiinspektion Olching: Telefon 08142/293-0

Rettungsdienst und Notarzt: Telefon 112

Feuerwehr: Telefon 112

Ärztlicher Bereitschaftsdienst/ Kassenärztliche Vereinigung – Apothekennotdienst: Telefon 01805/191212

Kreiskrankenhaus Fürstenfeldbruck: Dachauer Straße 33, Telefon 08141/99-0

Ärztlicher Bereitschaftsdienst in der Kreisklinik Fürstenfeldbruck, Telefon: 08141/99-3700 – Fax: 08141/99-3709

Öffnungszeiten: Mittwoch 18 bis 20 Uhr, Samstag, Sonntag und Feiertag von 9 bis 19 Uhr

Kinderärztlicher Notdienst: Samstag, Sonntag und Feiertage Kinderärzte (Praxis) 01805/191212, 9 bis 12 Uhr und 15 bis 18 Uhr

Giftnotrufzentrale München: Telefon 089/19240 – Fax (0 89) 41 40-24 67 – E-Mail tox@lrz.tum.de – Internet: www.toxinfo.org

MITTEILUNGSBLATT

Das nächste Mitteilungsblatt der Gemeinde erscheint am Donnerstag, 17. März 2011; Verteilungstermin ist am Dienstag, 15. März. Redaktionsschluss ist am 24. Februar 2011. Texte und Fotos gehen ausschließlich an die Gemeindeverwaltung Maisach, per E-Mail an: s.reiter@maisach.de

GEMEINDEBÜCHEREI

Sie erreichen uns in der Aufkirchner Straße 14, 82216 Maisach, Telefonnummer 08141/94267, Faxnummer 08141/4045060, E-Mail: buecherei@maisach.de

Öffnungszeiten:
Dienstag 13 bis 18 Uhr
Mittwoch 10 bis 12 Uhr
Donnerstag 14 bis 19 Uhr
Freitag 16 bis 19 Uhr
Leiterin: Beate Seyschab

Im Internet finden Sie die Gemeindebücherei unter www.maisach.de mit folgenden Angeboten: Online-Mediensuche für alle Bücher, Zeitschriften, CD usw.

RENTENSERVICE

Nach Terminvereinbarung unter 08141/94733 berät der Versicherterberater der Deutschen Rentenversicherung Bayern Süd (früher LVA Obb.) Gerhard Gollwitzer kostenlos gesetzlich Versicherte und deren Hinterbliebene in Fragen der gesetzlichen Rentenversicherung. Dabei hilft er auch bei Rentenantragstellung und Kontenklärung. Die nächsten Beratungstermine sind am 21. Februar und 7. März im Bürgerzentrum Gernlinden. **Ebenso stehen im Rathaus Maisach, Zimmer E.12** im Neubau, Frau Fischer und Frau Hörl-Kaltenhäuser während der allgemeinen Öffnungszeiten für Rentenangelegenheiten zur Verfügung. Terminvereinbarung sind unter Telefon 08141/937-242 möglich.

Wichtige Notruf-Nummern

Ökumenische Nachbarschaftshilfe mit Sozialdienst Maisach-Egenhofen e.V.: Josef-Sedlmayr-Str.14, 82216 Maisach, Telefon 08141/90877

Häusliche Alten- und Krankenpflege: Telefon 08141/90877

Tagespflege: Telefon 08141/305951

Offene Altenarbeit: Telefon 08141/90008

Kinderparks: Tel. 08141/90591

Mittags- und Ferienbetreuung: Telefon 08142/2395

FFB-Kummertelefon: Montag, Dienstag, Donnerstag 15 bis 18 Uhr mit Ansage für Kinder und Jugendliche 08141/512525, für Eltern 08141/512526

Frauennotruf (24-Stunden-Rufbereitschaft): Telefon 08141/290850

Frauenhaus (24-Stunden-Rufbereitschaft): 08141/3573565

Moses-Projekt: Anonyme Beratung – Hilfe für verzweifelte, werdende Mütter, Notruf-Telefon 0800 00 667 37 ist rund um die Uhr erreichbar

Kanal-Notdienst und Notruf in Abwasserfragen: Amperverband Telefon 08141/7310; Rufbereitschaft außerhalb der regulären Dienstzeit: Kanalisation und Pumpwerke: 0172/8305975 sowie Kläranlage: 0172/8151839

Erdgas Südbayern GmbH in Gasangelegenheiten: ServiceCenter Fürstenfeldbruck, Telefon 08141/5022-0 E-Mail: fuerstenfeldbruck@esb.de

Stromstörungsmeldung für Maisach, Gernlinden, Rottbach, Überacker und Gernerswang: E.ON Bayern AG, rund um die Uhr: Störungsnummer: 0180/2192091 – Technischer Kundenservice: 0180/2192071 (6 Cent pro Anruf aus dem Festnetz); Internet: www.eon-bayern.com; für Malching: Stadtwerke Fürstenfeldbruck, Telefon 08141/4010

Bereitschaft Wasserwerk Maisach: 7. bis 20. Februar Herr Winterholter (Telefon 08141/95525); 21. Februar bis 6. März Herr Rauh (Telefon 08141/90858); 7. bis 20. März Herr Walch (Telefon 08141/30108); Zusätzlich ist der Bereitschaftsdienst über 0171/9768360 zu erreichen.

Impressum

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach erscheint monatlich als Beilage zum Fürstenfeldbrucker Tagblatt und wird zusätzlich an alle Haushalte im Gemeindegebiet verteilt.

Zeitungsverlag Oberbayern, Fürstenfeldbrucker Tagblatt, Stockmeierweg 1, 82256 Fürstenfeldbruck;

Verantwortlich im Sinne des Presserechts ist der 1. Bürgermeister der Gemeinde Maisach, Hans Seidl;

Redaktionelle Betreuung: Hans Kürzl, Telefon 08141 / 400129, Fax 08141 / 400122, E-Mail: mtb-ffb@merkur-online.de;

Anzeigen: Horst Greiner-Mai, Telefon 08141/400138, Fax 08141/44170, E-Mail: anzeigen.ffb-tagblatt@merkur-online.de;

Druck: Dessauerstraße, München,

Anzeigen-Preisliste Nr. 28, gültig ab 1. Oktober 2010;

Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder und nicht die Meinung der Gemeinde Maisach.

Termine, Statistiken und sonstige Angaben mit Stand vom 4. Februar 2011. Für die Richtigkeit und Vollständigkeit sind die Vereine, Organisationen und Institutionen ausschließlich selbst verantwortlich.

MUSIKSCHULEN

Musikschule Maisach/Gernlinden: Alle wichtigen Informationen erhalten Sie unter der Telefonnummer 0174/8109955 bei Herrn Olbrich

Musikalische Ausbildung für alle Altersstufen, Blaskapelle Maisach e.V.: Nähere Auskünfte dazu gibt es im Internet unter www.blaskapelle-maisach.de, Andrea Turini, Telefon 08141/305473

KUNSTSTOFFMOBIL

Leere Kunststoffverpackungen, Getränkekartons, Aluminium und Styropor regelmäßig beim so genannten Kunststoffmobil abgegeben werden. **In Überacker,** Parkplatz am Sportplatz, Samstag 9.30 bis 10.30 Uhr; **in Rottbach,** kl. Wertstoffhof am Feuerwehrhaus, Samstag 10.45 bis 11.45 Uhr; **in Gernerswang,** kleiner Wertstoffhof, am Feuerwehrhaus, Samstag 12 bis 13 Uhr

SCHLAUBI-SPIELEAUSLEIHE

Schlaubi im Kispul-Spielhaus, Alte Brucker Straße 18 a, Maisach (am Sportplatz). Telefonnummer: 08141/95103; Öffnungszeiten donnerstags 14.30 bis 16.30 Uhr (außer

an Feiertagen und Ferien). Kostenlose Ausleihe von Kinderspielen ab 3 Jahre, Gesellschaftsspielen für groß und klein, Lernspielen. Internet unter www.schlaubi-maisach.de

SAISON-ENDSPURT!

Alle Winterstiefel bis zu 50% reduziert!

K+S shoes

Gabor shoes & fashion

ara

GEOX
DER SCHUH DER ATMET

Damit Gehen Freude macht

HUTTENLOHER

SCHUHHAUS • ORTHOPÄDIE-SCHUHTECHNIK

MAISACH • BAHNHOFSTRASSE 14
TELEFON 081 41/90498 • WWW.SCHUH-HUTTENLOHER.DE

VERANSTALTUNGSKALENDER

Februar 2011

Fr., 11.02. - So., 13.02., Chorwochenende in Kempten, Veranstalter: Gesangverein Maisach, Bildungshaus St. Raphael, Kempten
Sa., 12.02., 6.00 - 17.00, Ski-Orientierungslauf nach Alpbach/Tirol, Veranstalter: SC Maisach, Abt. Ski- und Bergsport
Sa., 12.02., 9.30 - 12.00, Second-Hand - Rund ums Kind -, Veranstalter: Naturkindergarten Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden
So., 13.02., 15.00 - 16.00, Der gestiefelte Kater, Veranstalter: Hühnerleiter e.V. Katholischer Pfarrsaal Maisach
Do., 17.02., 14.30 - 16.30, Bastelnachmittag, Veranstalter: Gemeindebücherei Maisach
Fr., 18.02., 19.00, Pfarrfasching, Veranstalter: Kath. Pfarrgemeinde Bruder Konrad, Pfarrsaal Gernlinden
Sa., 19.02., Spring Break - Snow Edition, Veranstalter: Bauwag enverein Maisach, Volksfestplatz Maisach
Sa., 19.02., 9.00, Altpapiersammlung, Veranstalter: Kispul
Sa., 19.02., 10.00 - 11.00, Kinderkleidermarkt für Frühjahrs- und Sommerware, Veranstalter: Elternbeirat des Kinderhaus St. Bartholomäus, Kinderhaus St. Bartholomäus Überacker
Sa., 19.02., 14.00, Schmalzgebäck, Veranstalter: Kath. Frauenbund Maisach, Pfarrheim, Korbiniansraum Maisach
Sa., 19.02., 20.00, Gernlindner Faschingsball, Veranstalter: Kartell der Gernlindner Ortsvereine, Bürgerzentrum Gernlinden
Sa., 19.02., 20.00, Konzert der Blaskapelle Maisach e.V., Veranstalter: Blaskapelle Maisach e.V. Dreifachturnhalle Maisach
So., 20.02., 16.00, So schützen Sie sich gegen Verbrechen, Veranstalter: Brucker Forum e. V. - Pfarrei Maisach, Pfarrheim St. Vitus Maisach
Di., 22.02., 15.00 - 16.00, Vorlesestunde, Veranstalter: Gemeindebücherei Maisach
Mi., 23.02., 19.30, Gartenstammtisch, Veranstalter: Obst- und Gartenbauverein Maisach, Gasthaus Zadar/Schlammerl, Maisach
Do., 24.02., 15.00 - 16.00, Englisch Vorlesestunde, Veranstalter: Gemeindebücherei Maisach
Sa., 26.02., 10.00, Filz Dir eine Blüte - Für Kinder ab 9 Jahren, Veranstalter: Brucker Forum e. V. - Pfarrei Gernlinden, Frauentreff Gernlinden
Sa., 26.02., 20.00, Bürgerball, Veranstalter: Gemeinde Maisach, Bürgerzentrum Gernlinden

DER MONATE FEBRUAR UND MÄRZ 2011

März 2011

Do., 03.03., 10.00 - 11.00 und 18.00 - 19.00 Uhr, Bürgersprechstunde Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden
Do., 03.03., 19.00, Faschingsschießen, Veranstalter: Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach
Fr., 04.03., 14.00, Kinderfasching, Veranstalter: Kath. Pfarrgemeinde Bruder Konrad, kath. Pfarrsaal Gernlinden
So., 06.03., Gernlindner Faschingszug, Veranstalter: Kartell der Gernlindner Ortsvereine, In und um Gernlinden
Fr., 11.03., 19.30, Jahreshauptversammlung, Veranstalter: Siedlervereinigung Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden
Sa., 12.03., 10.00, Baumschneidekurs, Veranstalter: Obst- und Gartenbauverein Maisach, Streuobstwiese Überacker
Sa., 12.03., 14.30, Jahreshauptversammlung, Veranstalter: Bund der Vertriebenen BdV, Bürgerzentrum Gernlinden
Sa., 12.03., 19.30, Jahreshauptversammlung, Veranstalter: Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach
So., 13.03., 10.00, 3. Wii-Meisterschaft, Veranstalter: Jugendförderverein des SV-RWÜ e.V., Turnhalle Überacker
Mi., 16.03., 19.30, Jahreshauptversammlung, Veranstalter: Obst- und Gartenbauverein Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden
Do., 17.03., 19.30, Bürgerversammlung Malching/Germerswang, Veranstalter: Gemeinde Maisach, Sportheim Malching
Fr., 18.03., 18.00, Kleiderbasar Frühjahr Annahme, Veranstalter: Kispul, Hauptschule Maisach
Fr., 18.03., 19.30, Wattrennen, Veranstalter: Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim Maisach
Sa., 19.03., 9.00, Kleiderbasar Verkauf, Verant.: Kispul Hauptschule Maisach
Sa., 19.03., 19.00, Josefifeier, Veranstalter: Kath. Pfarrgemeinde Bruder Konrad, kath. Pfarrsaal Gernlinden
Sa., 19.03., 19.30, Josefifeier, Verant.: Pfarrverb. Maisach, Pfarrh. Maisach
Sa., 19.03., 19.30, Jahreshauptversammlung, Veranstalter: Obst- und Gartenbauverein Maisach, Gasthaus Zadar/Schlammerl Maisach
So., 20.03., 14.00 - 16.00, Schülervorspiel Maisacher Würfel - intern, Veranstalter: Akkordeonorchester Maisacher Würfel, Bürgerzentrum Gernlinden
So., 20.03., 15.00 - 16.00, Die kleine Raupe Nimmersatt, Veranstalter: Hühnerleiter e.V., Katholischer Pfarrsaal Maisach

Sa., 12. Feb., Schafkopffrennen, 14 Uhr Hotel/Gasthof Hasenheide FFB

Geld/Fleisch/Sachpreise bei +Punkten, StG. 10,- €
 Es laden ein, der Verein; **De Brucker Schofkopfa**
schafkopfen@bossmail.de o. frühzeitig vor Spielbeginn

Alles für Ihr Fahrzeug!

AUTOHAUS Brucker Straße

MEISTERBETRIEB
 Maisach · direkt am S-Bahnhof
 Telefon 0 81 41/30 52 85 · Fax 0 81 41/30 52 86



Arbeiterwohlfahrt Maisach Zum Baden nach RHODOS

Sonntag, 25. September bis Donnerstag, 6. Oktober 2011
 geht es wieder ins Apollo Beach Hotel in Faliraki

- Direkte Strandlage, mit flachem Sandstrand – einfach ideal – Ortszentrum 300 m, Bushaltestelle nach Rhodos in 100 m
- **** Hotel mit Halbpension (Buffet)
- Wir machen 3 Ausflüge (inkl.) (In Planung: Lindos, Rhodos Stadt, Tagesausflug „unbekannte“ Insel)

Reisepreis 1.190 €/Person im Doppelzimmer mit Meerblick
 250 €/Person Einzelzimmerzuschlag.
 Inklusiv Flughafentransfer, Auslandskrankenversicherung und Reiserücktrittsversicherung.

Info und Anmeldung M & M Fiedler

Tel. 0 81 41/9 52 24 • Fax 0 81 41/40 42 63 • michael.fiedler@awo-maisach.de

Einkaufen auf den Wochenmärkten

Die Anbieter unserer Wochenmärkte möchten ihre Kunden vor allem mit der Frische und der Qualität ihrer ökologischen Erzeugnisse überwiegend aus dem Landkreis sowie persönlicher Beratung überzeugen.

Wochenmarkt in Gernlinden

Jeden Freitag von 8 bis 12 Uhr auf dem Parkplatz Brucker-/Anzengruberstraße werden frische Eier vom Hof, hausgemachte Nudeln, eine hervorragende Obst- und Gemüseauswahl, frisches Fleisch und schmackhafte Wurst aus Niederbayern sowie verschiedene Käsesorten aus kleinen Tiroler Käsereien angeboten.

Bauern- und Wochenmarkt in Maisach

Die Marktleute des Maisacher Wochenmarktes freuen sich, ihre Kunden jeden Freitag von 12.30 bis 17.30 Uhr am neuen Rathausplatz begrüßen zu dürfen. Es erwarten Sie regionale Anbieter mit Fleisch-



und Wurstwaren aus der Hofmetzgerei, mit Maisachtaler Käseschmankerl und frischem Gemüse und Salat vorwiegend aus Eigenanbau. Eine Vielfalt an hausgemachten Kuchen und Torten sind ebenso zu finden wie Eier und frisch hergestellte Nudeln. Ebenso angeboten werden Südtiroler Schinken und Käse, Imkerhonig und verschiedene Honigprodukte, südländische Antipasti und Vorspeisen, saisonal Erdbeeren, tagesfrischer Spargel und frischer Apfelsaft.

Lohnsteuerkarte 2010 gilt auch 2011

Die Lohnsteuerkarte 2010 war die letzte aus Papier, nun werden keine neuen Karten mehr verschickt. Für Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer heißt das: Die Lohnsteuerkarte 2010 gilt auch im kommenden Jahr. Der Grund hierfür ist das neue elektronische Verfahren zum Lohnsteuerabzug, das ab 2012 in vollem Umfang anlaufen soll. Es vereinfacht und beschleunigt den Kontakt zwischen Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmern, Arbeitgebern und Finanzamt.

Ab dem Jahr 2011 wird unmittelbar das zuständige Finanzamt der Ansprechpartner sein, wenn es

um Auskünfte zu den gespeicherten steuerlichen Daten sowie um deren Änderungen geht. Hinsichtlich der Meldedaten (zum Beispiel Familienstand oder Geburt eines Kindes) bleibt es allerdings – wie bisher – bei der Zuständigkeit der Gemeinden. Weiterführende Informationen zur elektronischen Lohnsteuerkarte stehen den Bürgern unter www.elster.de sowie in der vom Bundesministerium der Finanzen herausgegebenen Broschüre „Die elektronische Lohnsteuerkarte“ zur Verfügung. Einzelfragen sind mit dem zuständigen Finanzamt zu klären.

GEMEINDE

KINDERTAGESSTÄTTEN UND SCHULEN

Anmeldetermine und Tage der offenen Tür

Alle Termine für Anmeldung und Tag der offenen Tür der Kindertagesstätten im Gemeindegebiet von Maisach für das Jahr 2011/12. Anmeldeschluss für alle Einrichtungen ist am Donnerstag, 31. März.

ORTSTEIL MAISACH

Katholisches Kinderhaus St. Vitus: Ackermannstraße 10, Telefon 08141/30220, Anmeldung nach telefonischer Vereinbarung;

AWO-Kinderhaus Tausendfüßler: Krippe und Kindergarten, Pfarrer-Betzl-Straße 16, Telefon 08141/392887, E-Mail: tausendfuessler.maisach@awo-obb.de, Anmeldung jeweils nach telefonischer Absprache;

Verein Kispul: Tag der offenen Tür am 25. Februar 2011 von 15 bis 17 Uhr; Anmeldung für Krippe;

Evangelischer Hort Emmaus: Pfarrer-Betzl-Straße 1, Telefon 08141/305974, zeit-

gleich mit Schuleinschreibung;

Mittagsbetreuung an Grundschule, zeitgleich mit Schuleinschreibung.

ORTSTEIL GERNLINDEN

Katholischer Kindergarten Bruder Konrad: Bruder-Konrad-Straße 3a, Telefon 08142/13466, Tag der offenen Tür mit Anmeldung: Mittwoch, 16. Februar von 15 bis 17 Uhr, zusätzlich Anmeldung am 17. März von 13 bis 16 Uhr;

AWO-Kinderhaus Zauberberg; Gebrüder-Grimm-Weg 1, Telefon 08142/4445890, nach telef. Absprache;

Mittagsbetreuung an der Grundschule: zeitgleich mit Schuleinschreibung.

ORTSTEIL ÜBERACKER

Katholisches Kinderhaus St. Batholomäus: Eichenstraße 13, Telefon 08135/991290, Tag der offenen Tür mit Anmeldung am Donnerstag, 10. Februar, von 17 bis 19 Uhr, sonst erfolgt die Anmeldung nach telef. Absprache.

ORTSTEIL GERMERSWANG

Katholischer Kindergarten St. Michael: Luitpoldstraße 18, Tel. 08141/4041990, Tag der offenen Tür mit Anmeldung am Freitag, 11. Februar von 14 – 16 Uhr, sonst Anmeldung nach telefonischer Absprache.

Die Schulanmeldung für die Grundschulen findet am 6. und 7. April statt

Anzumelden sind alle Kinder, die im folgenden Schuljahr erstmals schulpflichtig werden, das heißt alle Kinder, die am 30. September 2011 sechs Jahre alt sein werden, also spätestens am 30. September 2005 geboren sind.

Anzumelden sind ferner alle Kinder, die im vorigen Jahr vom Besuch der Volksschule zurückgestellt worden sind.

Auf Antrag können auch alle Kinder angemeldet werden, die in der Zeit vom 1. Oktober bis 31. Dezember 2005 zur Welt kamen.

Auf Antrag mit schulpädiatrischem Gutachten können Kinder, die in der Zeit ab 1. Januar 2006 geboren sind, angemeldet werden.

Die Pflicht zur Schulanmeldung besteht auch dann, wenn die Erziehungsberechtigten beabsichtigen, ihr Kind vom Besuch der Volksschule zurückstellen zu lassen oder bis Schulbeginn ihren Wohnort wechseln wollen.

Die Kinder müssen an der Volksschule, in deren **Schulsprengel** sie wohnen oder an einer staatlich genehmigten privaten Volksschule angemeldet werden. Das gilt auch dann, wenn die Erziehungsberechtigten die Genehmigung eines Gastschulverhältnisses beantragen wollen.

Die Erziehungsberechtigten sollen persönlich mit dem Kind zur Schuleinschreibung kommen. Bei der Schulanmeldung sind von den Erziehungsberechtigten die nach dem Anmeldeblatt erforderlichen Angaben zu machen und durch Vorlage des Geburtscheines zu belegen. Sind mehrere Erziehungsberechtigte vorhanden, so müs-

sen sie die Anmeldung im gegenseitigen Einvernehmen vornehmen. In Zweifelsfällen soll jedoch der andere Erziehungsberechtigte schriftlich zustimmen.

Bei Fragen im Zusammenhang mit der Einschulung stehen Ihnen die Schulleitungen und die Lehrkräfte gerne zur Verfügung.

Schulanmeldung Grundschule Maisach, Riedlstraße 4, 82216 Maisach: am Mittwoch, 6. April 2011, in der Zeit von 12 bis 16 Uhr; Schulleitung: Johann Beck, Telefon 08141/ 90182;

Schulanmeldung Grundschule Gernlinden: Bruder-Konrad-Straße 5, 82216 Gernlinden, am Donnerstag, 7. April 2011, in der Zeit von 12.30 bis 16.30 Uhr, Schulleitung: Elisabeth Mucha, Telefon 08142/ 14640.

Die Kindertagesstätten und die Grundschulen bitten um Beachtung der Termine und Richtlinien.

Jugendbegegnungsstätte und Nachmittagsbetreuung

In den Räumen der **Jugendbegegnungsstätte** in Maisach am Feuerhausweg bietet die Gemeinde Maisach neben der offenen Jugendarbeit eine schulergänzende Nachmittagsbetreuung an. Das Angebot steht allen Schülern der Jahrgangsstufen 5 bis 10 unabhängig von der Schule und darüber hinaus auch Schülern anderer Gemeinden, die die Real- und die Hauptschule Maisach besuchen, offen.

Die Betreuungszeiten sind Montag bis Donnerstag von 12 bis 16 Uhr. Die Schüler werden von den gemeindlichen Sozialpädagogen betreut. Das Angebot ist flexibel, so ist zum Beispiel eine tageweise Anmeldung möglich. Es wird ein Mittagessen für 3,60 Euro

je Mahlzeit angeboten, das von der Nachbarschaftshilfe geliefert wird. Im Anschluss daran werden die Hausaufgaben unter Betreuung der Sozialpädagogen angefertigt. In der verbleibenden Zeit des Nachmittages gibt es verschiedene Freizeitangebote wie Sport, Billard, Kickern, Basteln, Backen, Musizieren usw. Auch Ausflüge werden unternommen.

Die Sozialpädagogen Wolfgang Scholz und Marion Schadl geben gerne Auskunft und nehmen Anmeldungen entgegen. Sie sind zu erreichen unter der Telefonnummer 08141/95353 beziehungsweise Handynummer 0176/24341911 sowie per E-Mail unter jubs@maisach.de

JUBS

Selbsthilfegruppen bieten an

Die Diabetiker-Selbsthilfegruppe Gernlinden trifft sich jeden zweiten Mittwoch im Monat um 19.30 Uhr im Pfarrsaal/Buschingstraße 4 in Gernlinden unter der Leitung von Elisabeth Reiter. Monatlich wechselnde Themen sowie Fragen über Diabetes Typ I und Typ II werden von Referenten beantwortet. Regelmäßig jeden Montag um 9.30 Uhr findet unser Lauftreff am Waldsee statt. Treffpunkt dafür ist Nähe Sportlerheim Gernlinden. Mitmachen kann jeder, der Interesse, Lust und Spaß am Laufen hat. Nähere Auskünfte können unter den Telefonnummern 08142/14467 oder 08141/90877 gerne erteilt werden.

Die Krebsselfhilfegruppe Maisach trifft sich jeden dritten Mittwoch im Monat in der Zeit von 18 bis 20 Uhr im Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach zum Erfahrungsaustausch, zu Vorträgen, Beratung und Information (zum Beispiel über medizinische Erneuerungen). Jeweils in der Zeit von 16 bis 17 Uhr wird eine individuelle Sprechzeit für Betroffene und Angehörige angeboten.

Selbsthilfegruppe für Kurz- und Langzeit-Arbeitslose und Menschen in vergleichbaren Lebenssituationen. Ab sofort jeden Freitag in der Zeit zwischen 15.30 und 18 Uhr im Caritaszentrum Fürstenfeldbruck, Hauptstraße 5, dritter Stock (Eingang in der Schöngesinger Straße). Alle weiteren und näheren Informationen dazu gibt es für alle interessierten Bürgerinnen und Bürger beziehungsweise betroffenen Menschen unter der Mobilfunknummer 0151-28241975.

Die Angehörigen-Selbsthilfegruppe für Alzheimer- und Demenzerkrankungen trifft sich jeden zweiten Montag im Monat ab 19 Uhr im Haus der Begegnung der Nachbarschaftshilfe, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach unter der Leitung von Petra Seidl und Adolf Huttenloher zum Erfahrungsaustausch, zur Beratung und Information. Telefonische Auskunft und Informationen dazu gibt es über den Anrufbeantworter unter der Telefonnummer 08141-404932. Der Anrufbeantworter wird von Mitarbeitern der Gruppe täglich abgehört.

Neueröffnung
BADMÖBEL

10% Sondernachlass

Nach Umbau und Erweiterung eröffnen wir von **Freitag, 4. Februar bis Samstag, 19. Februar** unsere neue Badmöbelabteilung!



Es erwartet Sie in diesem Zeitraum ein zusätzlicher Nachlass von **10% auf alle Programme!**

Große Farb- und Dekorauswahl bei allen Modellen!



Fotorealistische Planung von Badkombinationen!

Wir freuen uns über Ihren Besuch.

www.moebel-feicht.de

MOEBEL FEICHT

Lindenstr. 6 · 82216 Maisach · Tel. 0 81 41/9 04 12
Mo.–Fr. 9–12 u. 14–18 Uhr · Sa. 9–12.30 Uhr · und nach Vereinbarung

Gottesdienste im Pfarrverband Maisach

Maisach, St. Vitus:

Mittwoch, 09.02., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 11.02., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 12.02., 16.00 Uhr: Rosenkranz – 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 13.02., 10.00 Uhr: Familiengottesdienst (WG)
 Sonntag, 13.02., 16.00 Uhr: Fatimariosenkrantz
 Sonntag, 13.02., 18.30 Uhr: Chorraumgottesdienst
 Mittwoch, 16.02., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 18.02., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 19.02., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 19.02., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst (WG)
 Sonntag, 20.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (Isidoriverein)
 Mittwoch, 23.02., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 25.02., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 26.02., 16.00 Uhr: Rosenkranz – 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 27.02., 10.00 Uhr: Familiengottesdienst
 Mittwoch, 02.03., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 04.03., 8.30 Uhr: Messe
 Freitag, 04.03., 19.30 Uhr: Weltgebetstag der Frauen
 Samstag, 05.03., 16.00 Uhr: Rosenkranz – 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst (WG)
 Sonntag, 06.03., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 06.03., 11.00 Uhr: Taufe
 Mittwoch, 09.03., 18.30 Uhr: Gottesdienst mit Aschenauflegung
 Freitag, 11.03., 8.30 Uhr: Messe
 Freitag, 11.03., 16.00 Uhr: Kreuzwegandacht
 Samstag, 12.03., 16.00 Uhr: Rosenkranz – 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 13.03., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG)
 Sonntag, 13.03., 16.00 Uhr: Fatimariosenkrantz
 Sonntag, 13.03., 18.30 Uhr: Chorraumgottesdienst

Rottbach, St. Michael

Sonntag, 13.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 20.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 22.02., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 27.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 06.03., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Mittwoch, 09.03., 18.30 Uhr: Messe mit Aschenauflegung
 Sonntag, 13.03., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst m. Vorstellung Erstkommunionkinder

Überacker, St. Bartholomäus

Sonntag, 13.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 15.02., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 20.02., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Sonntag, 27.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG)
 Dienstag, 01.03., 18.30 Uhr: Messe

Samstag, 05.03., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Mittwoch, 09.03., 18.30 Uhr: Wortgottesdienst mit Aschenauflegung
 Sonntag, 13.03., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst, anschl. Pfarrversammlung

Malching, St. Margaret (= M) und Gernerswang, St. Michael (= G)

Donnerstag, 10.02., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Sonntag, 13.02., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst (G)
 Donnerstag, 17.02., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Samstag, 19.02., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst mit Vorstellung der Erstkommunionkinder (M)
 Donnerstag, 24.02., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Sonntag, 27.02., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst (G)
 Donnerstag, 03.03., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Sonntag, 06.03., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst (M)
 Mittwoch, 09.03., 18.30 Uhr: Wortgottesdienst mit Aschenauflegung (M)
 Donnerstag, 10.03., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Sonntag, 13.03., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst (G)

Altenbegegnung St. Vitus Maisach

Dienstag, 22.02., 14.00 Uhr: Faschingskranz

Filmabend im Pfarrheim, Schmidhammerstraße 17: Am Dienstag, 15. Februar, zeigt Gemeindefereferentin Elisabeth Gehring um 20 Uhr im Pfarrheim St. Vitus einen Spielfilm: „Lourdes“. In kritischer, distanzierter, aber nahe gehender Weise regt der spannende, anrührende Film zum Nachdenken an übers Leben, über Beten, Wunder, Glauben, Leid, ... Nach dem Film, der eineinhalb Stunden dauert, besteht die Möglichkeit zum Gespräch. Herzliche Einladung ergeht an alle Interessierte.

Gottesdienste in der Pfarrei Bruder Konrad Gernlinden

Samstag, 12.02., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 12.02., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 13.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Donnerstag, 17.02., 18.00 Uhr: Messe
 Samstag, 19.02., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 19.02., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 20.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 22.02., 14.00 Uhr: Seniorennachmittag
 Donnerstag, 24.02., 18.00 Uhr: Messe
 Samstag, 26.02., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 26.02., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 27.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Donnerstag, 03.03., 18.00 Uhr: Messe, anschl. Gebet um geistl. Berufungen
 Samstag, 05.03., 17.30 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 05.03., 18.00 Uhr: Vorabendmesse
 Sonntag, 06.03., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Mittwoch, 09.03., 17.30 Uhr: Messe und Aschenauflegung

Alle Angaben sind gemacht mit Stand vom 4. Februar 2011.

 **JOSEF SKOFF**
 Innungsmittglied
 Raumausstatter-
 und Sattler-Handwerk
Raumausstatter GmbH
Cabrio-Verdecke - Lederwaren
Tapeten - Teppiche - Bodenbeläge
KIS-Schlüsselservice
 Neue Adresse: Bräuhausstr. 4 · Maisach
 Tel./Fax 0 81 41/9 05 05

Frisch vom Bauernhof
aus eigener Haltung und Schlachtung
 • Ochsen- und Rindfleisch • Vollmilchkalbfleisch • Eier
 • Schweinefleisch • Geflügel
 verschiedene Wurstwaren aus eigener Herstellung • Partyservice
 Öffnungszeiten:
 Freitag 9.00–17.00 Uhr, Samstag 8.30–12.00 Uhr
 Jeden Freitag Wochenmarkt in Maisach am Rathaus!
 Fam. Widmann
 82216 Überacker • Fußberg 4 • Telefon 081 35/4 32

SPENGLEREI · BEDACHUNGEN
DACHSANIERUNG
DACHFLÄCHENFENSTER
BALKONABDICHTUNG
GARAGENABDICHTUNG
WANDVERKLEIDUNG

 **PAULIC**
 Ihr Partner für Dach und Wand
 Stefanusstraße 20
 82216 Stefansberg
 Tel. 0 81 41/9 49 24
 Fax 0 81 41/3 01 10

Pfarrversammlung in St. Vitus

Der Pfarrgemeinderat von St. Vitus Maisach lädt am Sonntag, 27. Februar, alle Katholiken zur Pfarrversammlung ins Pfarrheim, Schmidhammerstraße 17 ein. Die Pfarrversammlung beginnt

unmittelbar nach dem 10-Uhr-Gottesdienst. Eine Referentin der Caritasstelle Fürstenfeldbruck wird uns über die karitativen Aufgaben einer Pfarrgemeinde informieren. PFARRGEMEINDERAT ST. VITUS

Wege der Besinnung für und mitten im Alltag

Fastenzeit – eine Zeit, sein Leben bewusster anzuschauen, das Wesentliche vom Unwichtigen zu unterscheiden und den Alltag im Lichte des lebendigen Gottes zu gestalten. Dazu sollen geistlichen Übungen (Exerzitien) helfen. Wir treffen uns für die Anleitung einmal wöchentlich immer

mittwochs ab dem 16. März um 20 Uhr im Pfarrheim, Schmidhammerstraße 17
 Anmeldung bis 7. März bzw. weitere Informationen bei Gemeindefereferentin Elisabeth Gehring, Pfarramt St. Vitus unter der Telefonnummer 08141/39080. PFARRAMT ST. VITUS

Neue Angebote im Bereich der Nachbarschaftshilfe

Gernlinden: Aus organisatorischen Gründen findet der Kinderpark im Pfarrheim Bruder Konrad jetzt immer am Mittwoch statt. Die Kinder werden ab eineinhalb Jahre bis zum Kindergartenalter von erfahrenen Mitarbeiterinnen von 8 bis 12 Uhr betreut. Telefonische Auskunft bei Frau Welser unter 08142/440265. Ausweichmöglichkeit wäre noch Montag und Freitag im Kinderpark Maisach, Aufkirchner Straße 1.

Eltern-Kind-Gruppe Rottbach: Seit Januar 2011 findet die Eltern-Kind-Gruppe im Pfarrheim immer am Donnerstag statt. Telefonische Anmeldung bei Frau Braunnüller-Punk unter 08135/939402
Ferienbetreuung für Grundschüler: Fasching vom 7. bis 11. März, Ostern vom 18. bis 21. April und Pfingsten vom 14. bis 17. Juni. Telefonische Gesamtauskunft bei Frau Poxleitner-Enger, Telefon 08142/2395. NACHBARSCHAFTSHILFE

Zeitplan Gewerbegebiet westliches Gernlinden

Der Gemeinderat hat 2010 die Aufstellung eines Bebauungsplanes im westlichen Bereich von Gernlinden beschlossen. Die Entwürfe des Bebauungsplanes „Gewerbe- und Mischgebiet westlich der Maisacher Straße“ und der hierfür erforderliche Entwurf der 20. Änderung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Maisach wurden in der Gemeinderatssitzung am 21.10.2010 vom Gemeinderat gebilligt und die Einleitung des Bauleitungsverfahrens beschlossen.

Die erste Auslegung der Flächennutzungsplanänderung und des Bebauungsplanes erfolgte vom 19. November 2010 bis 20. Dezember. Die in diesem Zeitraum eingegangenen Stellungnahmen der Behörden und Träger öffentlicher Belange wurden vom Gemeinderat in der Sitzung

am 20. Januar 2011 abgewogen. Nachdem vom Architekten die beschlossenen Änderungen in die Planungen eingearbeitet wurden, werden die öffentliche Auslegung und die 2. Beteiligung der Behörden und Träger öffentlicher Belange vom 4. Februar 7. März 2011 durchgeführt.

Die Gemeindeverwaltung geht davon aus, das in der Gemeinderatssitzung am 24. März dann der Feststellungsbeschluss für die Flächennutzungsplanänderung und der Satzungsbeschluss für den Bebauungsplan gefasst werden kann. Mit der Rechtskräftigkeit des Bebauungsplanes und der Genehmigung der Flächennutzungsplanänderung durch das Landratsamt sowie dem Abschluss der erforderlichen archäologischen Untersuchungen kann das Gebiet bebaut werden. GEMEINDE

Biogas-Verbundnetz bleibt ohne Umsetzung

Die von der Gemeinde Maisach angestrebte Umsetzung eines Nahwärmenetzes für das Wohnbaugebiet Maisach-Ost wird nicht weiter verfolgt. Ein Kreis von interessierten Landwirten hatte zusammen mit Vertretern des Bayrischen Bauernverbandes die Biogas-Abnahmengabe von Energie-Südbayern und den Stadtwerken Fürstenfeldbruck auf ihre wirtschaftliche Umsetzung hin sehr genau untersucht.

Akzeptables Preis-Leistungsverhältnis war nicht gegeben

Wie der Fachberater des Bayrischen Bauernverbandes auf Nachfrage der Gemeinde Maisach berichtete, waren sich

die interessierten Landwirte einig, dass eine Umsetzung als nicht wirtschaftlich für den jeweiligen Biogasanlagenbetreiber anzusehen ist. Der zugesagte Preis und das unternehmerische Risiko, verbunden mit einer erheblichen Investition stehen nicht in der Relation zueinander. **Für die Gemeinde Maisach** selbst sind die Erkenntnisse aus dem Nahwärmegutachten von Professor Hausladen auch in Zukunft sehr aufschlussreich. Bei einer weiteren Verteuerung der Energie haben die Wirtschaftlichkeitsberechnungen eine neue Berechnungsgrundlage. Diese scheint dann besonders für große gemeindliche Gebäude wie Schulen, Kindergärten oder das beheizte Freibad wieder interessant zu werden.

GEMEINDE MAISACH

Gottesdienste und Veranstaltungen der Emmaus-Gemeinde Maisach/Gernlinden

Gottesdienste im Emmaus-Gemeindezentrum:

Freitag, 18.02., 10.30 Uhr: Gottesdienste im Seniorenheim Egenhofen, Pfr. Ammon

Sonntag, 20.02., 10.00: Familiengottesdienst, Pfr. Ammon/Team

Freitag, 25.02., 20.00 Uhr: Abendgottesdienst

Freitag, 03.03., 10.30 Uhr: Gottesdienste im Seniorenheim Egenhofen, Pfr. Ammon

Freitag, 03.03., 19.30 Uhr: Gottesdienst zum Weltgebetstag der Frauen in St. Vitus Maisach

Sonntag, 06.03.2011 10.00 Uhr: Abendmahl-Gottesdienst, Pfarrerin Huber

Freitag, 18.03.2011, 10.30 Uhr: Gottesdienste im Seniorenheim Egenhofen, Pfr. Ammon

Sonntag, 20.03., 10.00: Gottesdienst, Pfarrer Ammon, gleichzeitig Kinder-Gottesdienst

Freitag, 25.03., 20.00 Uhr: Abendgottesdienst

Veranstaltungen im Emmaus-Gemeindezentrum:

Donnerstag, 17.02., 19.30 Uhr: Gospelchor

Dienstag, 22.02., 15.30 Uhr: Regenbogenbande

Donnerstag, 24.02., 19.30 Uhr: Gospelchor

Mittw., 09.03., 19.30 Uhr: Partnerinnen im Gespräch

Dienstag, 15.03., 15.30 Uhr: Regenbogenbande

Mittwoch, 16.03., 14.30 Uhr: Seniorenkreis

Donnerstag, 17.03., 19.30 Uhr: Gospelchor

Donnerstag, 24.03., 19.30 Uhr: Gospelchor

Donnerstag, 24.03., 19.30 Uhr: Kirchenvorstandssitzung

Dienstag, 29.03.2011 15.30 Uhr Regenbogenbande

Mi., 30.03., 20.00 Uhr: Glauben leben – Leben teilen

Gottesdienste im

Martin-Luther-Gemeindesaal Gernlinden:

Sonntag, 13.02., 10.00 Uhr: Abendmahlsgottesdienst, Pfr. Ammon

Sonntag, 27.02., 10.00 Uhr: Gottesdienst, Pfr. Ammon

Sonntag, 13.03., 10.00 Uhr Gottesdienst, Pfarrerin Huber

Sonntag, 27.03., Gottesdienst, Pfr. Ammon

Veranstaltungen im

Martin-Luther-Gemeindesaal Gernlinden:

Mittwoch, 16.02., 19.00 Uhr: Abend der Begegnung

Mittwoch, 16.03., 19.00 Uhr: Abend der Begegnung

Mo, Mi, Fr. 28.03.-01.04.: Kinderbibeltage

Räum- und Streupflicht beachten – Standorte Splittstreküsten

Die Gemeinde Maisach auf die Räum- und Streupflicht aufmerksam machen. Hierzu einen Auszug aus der gemeindlichen Verordnung: Räum und Streupflicht

Zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz haben Anlieger ihre Gehbahnen, die an ihr Grundstück angrenzen - wenn keine Gehbahnen vorhanden sind, eine Gehbahnfläche von ca. 1,50 Meter, gerechnet ab der Grundstücksgrenze - auf eigene Kosten in sicherem Zustand zu erhalten. Die Sicherungsfläche ist an Werktagen bis 7 Uhr und an Sonn- und Feiertagen bis 8 Uhr von Schnee zu räumen und bei Schnee, Reif- oder Eisglätte mit geeigneten abstumpfenden Stoffen (zum Beispiel Sand, Splitt), nicht jedoch mit Tausalz oder ätzenden Mitteln zu bestreuen oder das Eis zu beseitigen. Bei besonderer Glättegefahr (z. B. an Treppen oder starken Steigungen) ist das Streuen von Tausalz zulässig. Diese Sicherungsmaßnahmen sind bis 20 Uhr so oft zu wiederholen, wie es zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz erforderlich ist. Der geräumte Schnee oder die Eisreste (Räumgut) sind neben der Gehbahn so zu lagern, dass der Verkehr nicht gefährdet oder erschwert wird. Ist das nicht möglich, haben die Anlieger das Räumgut spätestens am folgenden Tage von der öffentlichen Straße zu entfernen. Im Rahmen der Reinigungspflicht der Anlieger ist ausgebrachter Streusplitt bzw. Sand regelmäßig zu entfernen. Aus Rücksicht, insbesondere auf unsere älteren und behinderten Mitmenschen wird um die Einhaltung der Räum- und Streupflicht gebeten. **Gemeinde**

Ortsteil Maisach (Anzahl 34 Stück): Otto-Hahn-Str./Ecke Frauenstraße; Schlesierstr./Ecke

Wielandstr.; Lindacher Str./Ecke Jahnstr.; Alte Brucker Str. 6; Alte Brucker Str. am Sportplatz; Moserstr./Ecke Zweigstr.; Zweigstr./Ecke Feldstr.; Sonnenstr./Ecke Feldstr.; Hauptstr. 13 (Maibaum); Emmeringer Str./Ecke Römerstr.; Bräuhausstr./Ecke Metzgerstr.; Kandlerstr. (Feuerwehr); Riedlstr./Ecke Nottensteinstr.; Wilhelmstr./Ecke Karlstr.; Schillerstr. 7 b; Schmidhammerstr. 1-5; Schmidhammerstr. (Kindergarten); Schulstr. (Rathaus); Josef-Sedlmayr-Str. (Turnhalle); Schulstr. (Pfarrhof); Friedhofstr. 1; Buchenstr. (beim Kinderspielplatz); Rosenstr. 13-15; Nelkenstr./Ecke Rosenstr.; Lilienstr. 6; Krokusstr. 13; Edelweißstr. 1-9; Arnikastr. 17; Überackerstr. 3; Müllerstr. 10; Hauptschule im Hof Riedlstr. (Grundschule); Feldenstr. 2; Dahlienstr. 13 (bei Trafostation).

Ortsteil Gernlinden (Anzahl 28 Stück): Oberweg/Ecke Maisacher Str.; Maisacher Str. (Telefonzelle); Fichtenstr.; Am Trafohaus; Berlepschstr./Ecke Frühlingstr.; Sommerstr. (am Kiosk); Kolpingweg; Friedenstr./Bruder-Konrad-Straße; Buschingstr. (Schule); Feuerwehrhaus Brucker Str. 7; Brucker Str. 21; Friedhof Hugo-Brunniger-Str.; Gebr.-Grimm-Weg (vor Kindergarten); Hans-Wegmann-Str./Ecke Anzengruberstr.; Heinzingerstr. (Transformatorhaus); Heinestr. Fußgängerüberführung; Graf-Toerring-Str. (Maibaum Sparkasse); Graf-Toerring-Str./Ecke Winterstr.; Merianstr./Ecke Verdistr.; Hermann-Löns-Str. (Fußgängerüberführung); Ringstr./Ecke Ganghoferstr.; Ganghoferstr./Ecke Liebigstr.; Ganghoferstr./Lise-Meitner-Str.; Bert-Brecht-Weg gegenüber Haus Nr. 24; Sportstraße/ Einfahrt zum TSV Gelände; Wettersteinstr./Ecke Alpstützweg; Wettersteinstr./Ecke Kreuzeckweg; Meisenweg/Ecke

Finkenweg; Fritz-Reuter-Str./Wettersteinstr.

Gernlinden-Ost (Anzahl 2 Stück): Palsweiser Str./Ecke Heuweg; Moosalstr. Nordwestlich der Brücke über den Lüßgraben.

Ortsteil Überacker (Anzahl 9 Stück): Bergstr./Ecke Schulweg; Bergstr./Mühlstr.; Pfarrstr. 1; Rottbacher Str./Ecke Bergstr.; Josef-Bauer-Str.; Bgm.-Sommer-Str./Ecke Krautgartenweg; Bgm.Schwarzmann-Str. (in Kurve); Im Krautgarten 28 (gegenüber); Eichenstr. (Kindergarten).

Ortsteil Malching (Anzahl 5 Stück): Dorfstr. 1; Am Steinacker (Pfarrhof); Am Steinacker 5 (gegenüber); Bgm.-Bals-Str./Ecke Zum Lerchl; Bgm.-Bals-Str./Hufschmiedstr..

Ortsteil Gernerswang (Anzahl 6 Stück): Luitpoldstr./Ecke Untere Mühlstr.; Luitpoldstr./Ecke Kreuzstr.; Kohlstattstr. (Kermarstr.); Kermarstr. 31 Höhe Lugbergstr.; Keltenstr.; Östlicher Zugang Friedhof; Am Fischberg; Am Oberfeld; Am Unterfeld.

Ortsteil Rottbach (Anzahl 3 Stück): Weiherhauserstr./Ecke Pracker Straße; Lappacher Str. 8; Deisenhofener Str. bei Feuerwehr.

Ortsteil Frauenberg (Anzahl 2 Stück): Am Sandberg 2; Kirchfeldstr. 9.

Ortsteil Fußberg: Abzweigung Widmann.

Ortsteil Deisenhofen: Kreuzung beim Spiegel.

Ortsteil Diepoltshofen: Haus Nr. 11 (gegenüber).

Ortsteil Obermalching: zw. Mammendorfer Str. 2 u. 6.

Ortsteil Oberlappach: Bushaltestelle (Kreuzung).

Ortsteil Stefansberg: Kirchbergstr./Ecke Stefanusstr..

Ortsteil Weiherhaus: Bushaltestelle.

Ortsteil Unterlappach: Zugang Kirche.

ROBERT RENTZSCH

Heizung + Sanitär

Heizung + Sanitär + Solartechnik + Schwimmbadbau + Photovoltaikanlagen

Tel. 0 81 42 / 4 70 08 Fax 0 81 42 / 44 30 96

82216 Gernlinden, Hakenstraße 5, Robert.Rentzsch@arcor.de



BARTZ & FÖRSTER

Meisterbetrieb

Kermarstr. 36 · Maisach-Gernerswang

Tel. 0 81 41/9 51 53, Fax 0 81 41/9 55 39

FACHBERATUNG & AUSFÜHRUNG

- Dachausbau
- Trockenbau
- Decken- und Trennwandsysteme
- Fenster und Türen
- Velux-Dachflächenfenster
- Badsanierungen
- Betonsanierungen
- Wärmeschutzfassaden



Vertragswerkstatt

- Hauseigene Unfall-Instandsetzung
- Reparaturen, Inspektionen aller Fabrikate
- Gebrauchtwagenverkauf
- Neuwagen-Agentur

Ganghoferstr. 27 • 82216 Gernlinden

Tel.: 0 81 42 / 1 33 57 • www.toyota-schnurrer.de

Gnadenhochzeit gefeiert

Zu einem 70. Hochzeitstag kann die Gemeinde Maisach selten gratulieren. Deshalb kamen auch alle drei Bürgermeister nach Gernlinden, um dem Jubelpaar Maria und Josef Wiedemann die Glückwünsche zu überbringen. Mit dem Zweiten Weltkrieg haben sie in Peißenberg geheiratet.

Um seiner Maria das Ja-Wort zu geben, ist Josef Wiedemann aus Südfrankreich gekommen, wo er gerade stationiert war. Lange konnten sie allerdings kriegsbedingt nicht zusammen bleiben. 1957 zog das Ehepaar mit Sohn Peter und Tochter Ingrid nach Gernlinden in ihr Häuschen, das die heute 90-jährige Maria und der 97-jährige Josef Wie-



demann noch bewohnen. Mit ihren Kindern machen sie gerne Ausflüge, am liebsten nach Andechs zum Brotzeit ma-

chen. Ihre Zeit vertreiben sich die Senioren am liebsten mit dem Spiel Mensch-ärgere-dich-nicht. FOTO: TB

DIE GEMEINDNE MAISACH GRATULIERTE IM JANUAR

zum 80. Geburtstag

Irma Erber
Josef Bernhardt

Theres Minge
Hildegard Reischl

zum 85. Geburtstag

Alois Branny
Josef Kandler

Monika Uber

zum 90. Geburtstag

Josef Heitmeir
Maria Wiedemann

Hildegard Zachmann

zum 95. Geburtstag

Josef Poxleitner

zur Gnadenhochzeit

Maria und Josef Wiedemann

„Die Zeit geht so schnell und ich habe es längst aufgegeben, mit ihr um die Wette zu laufen.“

Rainer Maria Rilke, österreichischer Lyriker



Gute Idee Klaus Wienand aus Maisach, auf dem Foto in der Mitte, feierte am 12. Januar seinen 70. Geburtstag. Dabei bat er seine Gäste, anstatt Geschenken Geld zu spenden für die Maisacher Tafel. Die Sammlung ergab einen Betrag von 700 Euro, den er an Michael Fiedler von der Maisacher Tafel (Foto rechts) für Lebensmittel übergab. Mit auf dem Foto ist Ehefrau Heidi Wienand. MAISACHER TAFEL/FOTO: TB



Ehrenamtlich aktiv Bereits im Dezember feierte der Bauingenieur Hermann Scherer aus Maisach seinen 90. Geburtstag. Der gebürtige Münchner war in der vhs Maisach ehrenamtlich aktiv, außerdem ist er Mitglied in der Nachbarschaftshilfe und im Veteranenverein. Heute ist sein liebster Zeitvertreib das Lesen. Er hat drei Kinder und fünf Enkelkinder. Die Glückwünsche der Gemeinde Maisach überbrachten 1. Bürgermeister Hans Seidl und 2. Bürgermeister Roland Müller. FOTO: VOXBRUNNER



Reisen und Tanzen Ihren 90. Geburtstag konnte Hildegard Zachmann aus Gernlinden im Januar feiern. Die Jubilarin ist in Eisenau, Rumänien, geboren. Von dort zog sie nach Überacker und lebt seit 1957 in Gernlinden. Früher reiste sie viel, hat aber auch gerne getanzt und gesungen. Heute liest sie mit Vorliebe. Sie ist Mitglied bei der AWO und im VdK. Sie hat einen Sohn, drei Enkel und zwei Urenkel. Der 2. Bürgermeister Roland Müller und die 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein gratulierten. FOTO: VOX

Paarbeziehungen ins Bild gesetzt

Paarbeziehungen ist das Bild benannt, das die Gemeinde als ersten Preis auf der letzten Maisacher Herbstausstellung erworben hat. Liebe ist Kommunikation: ein Paar in einem chinesischen Park ist in ein intensives Gespräch vertieft. Das Foto hängt im Pavillonbereich, wo bei Hochzeiten die Sektempfänge stattfinden. Photograph Wolfgang Leiderer hat es der Gemeinde Weise unentgeltlich überlassen. KULTURREF. ALFONS STRÄHHUBER/FOTO: TB



Die neue Wohnwand?
www.moebel-feicht.de



JOSEF ERHARD

Erdbelegung und Landschaftsbau

- Baugruben
- Versitzgruben
- Entwässerungen
- Abbruch
- Brunenschächte für Wärmepumpenanlagen
- Gartengestaltung
- Pflasterarbeiten
- Natursteinverlegung
- Zaunbau

Frühlingstraße 9 a · 82216 Gernlinden · Telefon 081 42/1 50 11 · Fax 1 62 39

Mitglied der Handwerkskammer



24h - Service
NOTDIENST rund um die Uhr - nachts, sonn- und feiertags

ROHR- UND KANALREINIGUNG • TV-KANALUNTERSUCHUNG
DRUCKPRÜFUNG • HEBEANLAGEN • WARTUNGSVERTRÄGE

Tel. 081 41/355782 · Fax 081 41/223490

abwassertechnik-strauss@t-online.de

www.abwassertechnik-strauss.de

Feldstraße 5 · 82256 Fürstenfeldbruck

BÜRGERZENTRUM GERNLINDEN

Pächterwechsel

Nach fast sechs Jahren gibt es wieder einen Pächterwechsel im Gasthaus Sedlmayr und dem Bürgerzentrum Gernlinden. Der bisherige Wirt, Do Trong Binh beendet sein Engagement noch im Frühjahr dieses Jahres. Der neue Pächter wird in wenigen Wochen

vorgestellt. Ein nahtloser Übergang ist geplant. Die bisherigen Reservierungen für den Saal des Bürgerzentrums haben weiterhin Bestand und sind vom Pächterwechsel nicht betroffen. Die Bewirtung der Veranstaltungen ist damit gesichert. **GEMEINDE**

Gemeindeball

Der Gemeindeball 2011 findet am 26. Februar im Bürgerzentrum Gernlinden statt. Beginn ist um 20 Uhr, Eintritt 15 Euro. Der Ball läuft unter dem Motto „Einstandsfest beim Grafen Toerring“.

Prinzregentenzeit, 1909: Graf Toerring hat das Heizingergut in Gernlinden übernommen und lädt zum Einstandsfest in die dortige Bahnhofsrestauration (Jagdschlössl) ein. Es kommen seine Dienstboten vom Gut, die

Ökonomen und Bäuerinnen, die Honoratioren und Bürgerinnen, die Handwerksburschen und Sozis aus Maisach und dem Hinterland. Sie kommen allein oder im Verein mit den Schützen, Veteranen, Trachtlern, Sängern und Turnern. Die Rassoräuber aus Hörbach und die Blechfünfer aus Hattenhofen spielen zum Tanz auf. Für bairisch Lustbarkeit und Unterhaltung sorgt der Graf. **A. STRÄHHUBER, KULTURREFERENT**

EHRENAMT - DAVON LEBT DIE GEMEINDE

Wir stellen vor: Veronika Sperr

Vielen in der Gemeinde Maisach, besonders im nördlichen Gemeindeteil, ist Frau Veronika Sperr als Schulbusfahrerin bekannt. 19 Jahre hat sie die Kinder aus dem ehemaligen Gemeindegebiet Rottbach zur Schule nach Maisach gefahren. Dass sie schon während dieser verantwortlichen Tätigkeit, besonders aber nach dem Ausscheiden aus dem Dienst zusätzlich viel ehrenamtliche Arbeit geleistet hat und leistet, wissen nur wenige.

Seit 17 Jahren unterstützt Frau Sperr mit enormem persönlichem Einsatz Hilfsprojekt in der Ukraine und in Rumänien. Mit der Sammlung von Kleidern, Möbeln und anderen Gebrauchsgegenständen hat sie schon viele Hilfstransporte mit Material versorgt. Die Armut und das damit verbundene Elend in den Regionen hat sie persönlich durch mehrere Besuche



viel Freizeit auf, auch die Kirche St. Michael in Rottbach und das Pfarrhaus liegen ihr sehr am Herzen. Sie kümmert sich liebevoll um den Blumenschmuck in der Kirche, und dies auch noch aus eigenen Mitteln. Die Pflege und der Erhalt der Lourdesgrotte ist für Sie eine persönliche Erfüllung geworden, in den letzten 30 Jahren hat sie sehr viel Arbeit, Zeit und auch Geld dafür aufgewendet. Die Freude der Gottesdienstbesucher und der Spaziergänger über diese schön geschmückte Grotte bedeutet für sie mehr als jeder Dank.

kennen gelernt. Durch ihre Mitarbeit bei den Bastelgruppen der Eine-Welt-Partnerschaft konnten auch erhebliche Geldbeträge erwirtschaftet werden. Diese flossen als Spenden in die Hilfsregionen.

Aber nicht nur für die Menschen in fernen Ländern hat sie ein Herz und wendet sehr

Für diesen wertvollen Einsatz in Rottbach, sowie für ihr Engagement um eine menschlichere Zukunft in der Ukraine und Rumänien darf ich im Namen der Gemeinde Maisach Frau Sperr den Dank und die Anerkennung der Gemeinde aussprechen. **FOTO: TB HANS SEIDL, 1. BÜRGERMEISTER**

Fundsachen geltend machen

Schlüssel an einem Ring mit 2 Anhängern, Anzahl: 5, gefunden am Fußweg zwischen Malching und Germerswang am 29. November 2010;

Armband „Pandora“ Maisach, Schulstraße, 2. Dezember 2010;

Fahrrad-Gepäckträger, Rücktrittbremse, Bianchi, blau, Herrenfahrrad, 28 Zoll, Germerswang, Kohlstatt-, Ecke Kermarstraße, am 7. Dezember 2010;

Lederband mit Anhänger, Halskette, Pfarrkirche Maisach, am 11. Dezember 2010; Ring gold, mit Stein(en), Maisach Hauptschule (Aula), am 12. Dezember 2010;

Foto/Film/Video Soligor-Objektiv, Überacker, Feldweg Richtung Fußberg, am 17. Dezember 2010;

Schlüssel in braunem Mäppchen, 2 Schlüssel mit farbigen Kuststoff 1x gelb und 1 x rot, Anzahl: 4, Abus, Renz, 2 nicht erkennbar, Gernlinden, Heizingerstr., am 21. Dezember 2010;

Handy Congstar, Sony Ericsson, Bahnhof Maisach, am 22. Dezember 2010;

Damenfahrrad California, blau, Sport-u. Freizeitrad, 26 Zoll, stand vor dem Rathaus, am 23. Dezember 2010;

Hausschlüssel, Anzahl: 1, CES, Aufkirchner Straße, Höhe Pizza 2000, am 10. Januar 2011;

Tasche schwarz mit braunen Nähten, Umhängetasche Edelweißstraße, Parkbucht, am 16. Januar 2011;

Brille Korrekturgläser, Gestell schwarz, Sonnenbrille,

Feldweg Moosalm Richtung Maisach, am 18. Januar 2011;

Handschuhe, getragen, S Maisach, Bushaltestelle Karlstraße am 24. Januar 2011.

Es wird darauf hingewiesen, dass das Eigentum an den Fundsachen, falls die Verlierer sich nicht melden, nach Ablauf von sechs Monaten nach Anzeige des Fundes beim Fundbüro beziehungsweise der Polizei auf den Finder oder bei Verzicht auf jegliche Fundrechte auf die Gemeinde des Fundortes übergeht.

Die Fundgegenstände werden von der Gemeinde Maisach verwahrt. Auskünfte erteilt das Einwohnermeldeamt unter der Telefonnummer: 08141/937-244 oder unter ewo@maisach.de.

Tipps, Angebote und Termine

Spielen bei Schlaubi: Auch dieses Jahr möchte Schlaubi wieder einige Spielenachmittage anbieten. Neu wird dieses Jahr sein, dass wir diese Spieletage donnerstags während unserer Ausleihe stattfinden lassen. Wir spielen mit allen interessierten Kindern, Eltern und Großeltern einmal im Monat donnerstags von 15 bis 17 Uhr im Kispul-Spielhaus in der Alten Brucker Straße 18 a in Maisach. Unser erster Termin wird Donnerstag, 24. Februar, sein. Wir laden zu einem „Faschings-treiben bei Schlaubi“ mit vielen lustigen und fetzigen Spielen ein. Wer Lust hat, kann auch gern im Kostüm kommen. Wir treffen uns im Kispul-Spielhaus von 15 bis 17 Uhr. Für Getränke und Knabbereien ist gesorgt. Die Teilnahme kostet einen Euro. **SCHLAUBI**

Altpapiersammlung: Am 19. Februar, sammelt der Verein KISPUL („Kinder spielen und lernen in Maisach“ e.V.) Altpapier und Altkleider. Um 9 Uhr geht es los. Wir sammeln bei jedem Wetter und freuen uns auf zahlreiche Spenden. **KISPUL**

STIHL DIENST **Popp Gartengeräte**

Rasenmäher · Rasentraktoren
Schneeräumgeräte · Techn. Gase
Verkauf · Verleih · Reparatur

Liebigstraße 13 · 82256 FFB/Hasenheide
Tel. (0 81 41) 666667 · Fax (0 81 41) 666668
info@popp-ffb.de · www.popp-ffb.de

Problemmüllsammlung

Die nächste Sammlung findet am 21. Februar von 16.30 Uhr bis 18.30 Uhr im Bauhof der Gemeinde statt. Von Privathaushalten können abgegeben

werden: Farben, Lacke, Verdünner, Lösungsmittel, Säuren, Pflanzenschutzmittel, Schädlingsbekämpfungsmittel, Batterien, Leuchtstoffröh-

ren, Energiesparlampen usw. Für Altöl besteht eine Rücknahmeverpflichtung des Handels. **ABFALLWIRTSCHAFTSBETR. DES LANDKREISES FFB (AWB)**

Arbeiten an Rohrleitung beginnen

Aufgrund des frühen Wintersturms musste die für Herbst letzten Jahres geplante Verlegung der Rohrleitung für die Wasserversorgung im Ortsteil Prack verschoben werden. Die Erneuerung der Rohre, ei-

nes circa 330 Meter langen Teilstücks im Bereich der Straße von Rottbach nach Prack, ist nötig, da hier vermehrt Wasserrohrbrüche auftraten. Die PE-Rohre werden im so genannten Spülbohrverfahren

einggebracht. Mit den Arbeiten, die circa zwei Wochen andauern werden, wird begonnen, sobald es die Witterungsverhältnisse erlauben. Die Kosten für die Maßnahme betragen circa 70 000 Euro.

Hanrieder
BESTATTUNGEN

Wenn der Mensch den Menschen braucht...

Wir sind für Sie da!

Beratung. Betreuung. Begleitung.

Nur einen Telefonanruf entfernt:

Tel. 0 81 41 - 6 31 37

Ihr Partner auf allen Friedhöfen

Fürstenfeldbruck · Dachauer Str. 26 · info@hanrieder.de · www.hanrieder.de



Gut geschätzt Gutes Augenmaß beim Schätzen bewiesen hat die 17-jährige Raphaela Hartig aus Gernlinden auf dem Maisacher Advent. Am Stand des AWO-Kinderhauses „Tausendfüßler“ tippte sie beim „Schätzglas“ auf 940 Stück. Gefüllt war das Gefäß mit exakt 948 Haselnüssen. Raphaela (hier bei der Preisvergabe durch Kinderhausleiterin Antje Weiß) über den Hauptgewinn, einen limitierten Lederfußball der Fußballweltmeisterschaft: „Mein Freund hat schon Ansprüche angemeldet, aber den Ball heb ich auf. Der ist viel zu schön, um ihn herzugeben.“ Dafür hat sie ihrem Freund versprochen, zum Glücksspiel zu begleiten. Der glaubt fest an eine Glückssträhne.

AWO-KINDERHAUS TAUSENDFÜSSLER/FOTO: TB



Flotte Flitzer bei Silvesterlauf Die Kinder der Kinderhaus St. Vitus in Maisach und drei ehemalige Kinderhauskinder, die bereits in die erste Klasse gehen starteten gemeinsam in Egenhofen zum Silvesterlauf. Beim Start durften alle einen Luftballon fliegen lassen bevor es losging. Bei idealen Laufbedingungen kamen alle glücklich ins Ziel. Für einige Läufer war es der erste Wettkampf in ihrer „Läuferlaufbahn“. Überglücklich über die tolle Medaille standen sie nochmals für das Foto mit dem Clown (Bademeister vom Freibad Maisach) vor der Kamera. Wie in den letzten Jahren war der Lauf in allen Belangen gut organisiert.

KINDERHAUS ST. VITUS/FOTO: TB

RUND UMS KIND

Naturkindergarten

Einen Second-Hand-Verkauf „Rund ums Kind“ organisiert der Naturkindergarten Gernlinden am 12. Februar im Gernlindener Bürgerzentrum von 9.30 bis 12 Uhr. Zeitgleich findet ein Kuchenverkauf statt. Der Erlös aus Käufer- und Verkäuferprovision (je zehn Prozent) kommt dem Kindergarten zugute. Angenommen werden in den Größen 74 bis 164 Frühlings-, Sommer-, Sport- und Faschingsbekleidung, Schuhe bis Größe 38, Spielzeug, Bücher, Kinderfahrzeuge, Autositze, Kinderwagen usw. Annahme 11. Februar (15.30 bis 18 Uhr), Verkauf 12. Februar (9.30 bis 12 Uhr), Abholung 12. Februar (18. bis 18.30 Uhr).

NATURKINDERGARTEN

AWO-Kinderhaus

Für den Frühlingflohmarkt im AWO-Kinderhaus „Tausendfüßler“ am 26. Februar können Tische reserviert werden. Verkauft wird alles rund ums Kind und Schwangerschaft. Verkauf ist von 10 bis 12 Uhr. Der Tischpreis liegt bei 10 Euro bzw. 5 Euro plus Kuchen. Reservierungen ab sofort: awo-elterbeirat@web.de oder 08141/404620.

AWO-KINDERHAUS TAUSENDFÜSSLER

Verein Kispul

Am 19. März (9 bis 12 Uhr) findet der Frühjahrsbasar „Rund ums Kind“ in der Hauptschule in Maisach, Lusstraße, mit Kaffee und Kuchen statt. Es wird hierbei am 18. März Frühjahrs-/ Sommerware angenommen. Verkauft wird Kleidung, Kinderschuhe, Spiele, Bücher, Badesachen, Inliner, Federball und alles für das Baby. Der Listenverkauf ist im Kispul-Haus in der Alten Brucker Straße 18 a in Maisach (Fußballplatz) an den folgenden Tagen: 24. Februar und 3. März (14.30 bis 16.30 Uhr). Bei Schlaubi gibt es die Listen am 14. März (17 bis 18 Uhr) und am 15. März (von 9 bis 11 Uhr).

KISPUL

Reichlich Spaß und viel Nützliches für Kinder

Kinderhaus Zauberberg: Am 19. März veranstaltet der Elternbeirat des Kinderhauses „Zauberberg“ in Gernlinden (Gebrüder-Grimm-Weg 1) einen Flohmarkt für Kinder-sachen, Kinderbekleidung sowie Spielzeug. Auch für das leibliche Wohl wird gesorgt sein. Tischreservierungen werden von Montag bis Freitag (jeweils 9 bis 12 Uhr) unter

der Mobilnummer 0151/223224787 und ab 18 Uhr unter der Rufnummer 08141/222521 entgegengenommen. Die Tischgebühr beträgt zehn Euro (zwei Tische ab 15 Euro): Der Aufbau beginnt um 8 Uhr.

Faschingsumzug für Kinder: Fremde Länder und Kulturen – so lautet das diesjäh-

rige Motto des traditionellen Faschingsumzugs des Kindergartens Bruder Konrad in Gernlinden. Dem Zug schließen sich auch die Kinder vom Kinderhaus Zauberberg und die ersten Klassen der Grundschule an. Treffpunkt ist am 4. März, um 10.30 Uhr am Feuerwehrhaus an der Brucker Straße.

KINDERGARTEN BRUDER KONRAD



Hilfe für Togo Eine Menge gut erhaltener, aber ausgemusterter Tische, Werkbänke und Stühle hat die Hauptschule Maisach für die Partnerschulen in Togo zur Verfügung gestellt. Bei der Beladung halfen der Bauhof der Gemeinde Maisach und Maisacher Bürger tatkräftig mit. Nun werden bald schon togoische Kinder diese Schulbänke drücken und beflügelt von den modernen Schulmöbeln noch eifriger für ihre Zukunft lernen. Auf dem Foto (v.l.): Bürgermeister Hans Seidl, Ewald Daniel und Joseph Vigan aus Gernlinden, Rektor Pütz, Hausmeister Beck und Margret Kopp von Aktion PiT-Togohilfe e.V.

TOGOHILFE/FOTO: TB



Waldprojekt Unter dem Titel „Mit dem Jäger durch den Wald“ wurden begeisterte Kinder und ihre Eltern des Kinderhauses St. Bartholomäus Überacker am 28.01.2011 eingeladen. Der Pächter Richard Brunner hatte für die 21 begeisterten Kinder und Eltern einen kleinen Rundgang vorbereitet, um ihnen Spuren von Wildtieren im Schnee zu zeigen und alles rund um den Wald näher zu bringen. So staunten die Kinder nicht schlecht als sie immer wieder vor zahlreichen Fährten, wie Fuchs-, Reh- und Hasenspuren standen, zu denen der Jäger auch kurze Auskünfte über Hege, Pflege und Lebensraum der jeweiligen Tiere gab. Abschließend konnten die Kinder einen Dachs- und Fuchsbau bestaunen.

KINDERHAUS ST. BARTHOLOMÄUS/FOTO: TB

Einfach vorbeikommen!



Für unsere erweiterte **Service-Werkstatt** bekommen Sie zur Zeit noch **schnelle Termine**
Danke-Schön-Angebot für PKW ab 2006 und älter
*ohne Zusatzarbeiten, plus Materialkosten

Service ohne lange Voranmeldung.

€ 75,-*

Hol- + Bring-Service



Auto Rasch GmbH & Co. KG
Augsburger Straße 38/40
82256 Fürstenfeldbruck
Telefon 0 81 41 / 2 94-0
Fax 0 81 41 / 2 94-45
www.auto-rasch.de



Volkswagen Service®

Unsere Öffnungszeiten für Werkstatt und Teiledienst: Täglich 7-18 Uhr durchgehend und Samstag 9-13 Uhr

DIE VOLKSHOCHSCHULE INFORMIERT

Neue Programme bereits verteilt

Maisach – Das Programmheft für das Sommersemester 2011 wurde am 26. Januar an alle Haushalte im Gemeindegebiet verteilt. Zusätzlich wurden die Programme in den Maisacher und Gernlindner Banken und in einigen Geschäften, sowie im Rathaus aufgelegt. Unter www.vhs-maisach.de steht unser neues Programm auch im Internet. Sie können sich jederzeit noch bis ca. eine Woche vor Kursbeginn schriftlich bei uns anmelden, selbstverständlich auch telefonisch (08141/90098), per Fax (08141/90279) und per E-Mail (vhs.mai-



sach@gmx.de). Bedenken Sie bitte aber auch, dass von einer rechtzeitigen Anmeldung auch das Zustandekommen eines Kurses abhängen kann. Wir freuen uns auf Ihre Anmeldungen!

Die vhs Maisach führt dieses Semester sein „Studium generale“ – Wissenschaft für alle – generationsübergreifend, zeitgemäß, mit Niveau im dritten Semester fort. An neun Abenden werden von

qualifizierten Dozenten Themenbereiche aus den Fächern Literatur, Medizingeschichte und Psychologie anschaulich erläutert und didaktisch kompetent präsentiert. Noch ist ein Einstieg für Quereinsteiger möglich!

Am 20. Mai 2011 findet im Bürgerzentrum Gernlinden ein ganz besonderer Höhepunkt unseres Sommerprogramms statt: Die Gruppe „jukevox“ präsentiert A-Cappella-Pop vom Allerfeinsten. Karten für dieses Ereignis erhalten Sie in unserer Geschäftsstelle und wir senden Sie Ihnen gegen Porto auch gerne zu. **VHS MAISACH**

AWO MAISACH



Viele Ehrungen

Fast 200 Mitglieder und Freunde der AWO Maisach haben am 4. Adventssonntag im Bürgerzentrum Gernlinden beim Auftritt des „Maisacher Würfel“, lustigen Weihnachtsgedanken und Kaffee und Kuchen das Jahr ausklingen lassen. Der Auftritt der Kinder vom AWO-Kinderhaus Zauberberg aus Gernlinden und die Ehrungen unserer Jubilare und Sammler rundeten die Feier ab (v.l.): Erna Weichert (Beisitzerin), Michael Fiedler (2. Vorsitzender), Monika Fiedler (KassiererIn), Heidi Wienand (Schriftführerin), Herta Schiefner (25 Jahre), Gerhard Landgraf (1. Vorsitzender), Adolfin Gillar (25 Jahre), Josef Elfinger (30 Jahre), Maria Wiedemann (25 Jahre), Berta Wallner (25 Jahre), Reinhilde Menzel (25 Jahre), Anna Kistler (25 Jahre), Maria Köbl (35 Jahre), Resi Bichl (Betreuerin Maisach), Helga Landgraf (Beisitzerin), Hans Stumpferl (Beisitzer) und Johanna Enger (Betreuerin Gernlinden). AWO MAISACH/FOTO: TB

Tolles Wochenende für Jugendchor



Maisach – Für die „Sound of Voices“, dem Jugendchor des Gesangsverein Maisach, begann das neue Jahr 2011 fast schon traditionell mit einem Probenwochenende in Wartaweil am Ammersee. Hier er-

arbeiteten die fast 30 jungen Sängerinnen und Sänger viele neue Stücke und trainierten intensiv für die anstehenden Auftritte. Daneben standen Trainingseinheiten in kleinen Gruppen an, um die individu-

ellen Stimmen zu fördern und musiktheoretische Grundlagen zu vertiefen. Trotz der intensiven Arbeit kam die Freizeit nicht zu kurz. Bei der freien Nachmittagsgestaltung und der gemeinsamen Abendfreizeit konnten sich gerade die neuen Sänger gut integrieren. Interessierte Jugendliche sind herzlich zu einer Schnupperstunde eingeladen, die Proben finden jeden Donnerstag von 18.30 bis 19.45 Uhr in Maisach im Vereinsheim, Rudi-Haimerl-Weg, statt. **FOTO: TB**

GESANGSVEREIN MAISACH

HÜHNERLEITER

Ab in die Märchenwelt

Maisach – Und auch am Sonntag, 13. Februar, tauchen wir erneut in die Märchenwelt ein und treffen uns mit dem gestiefelten Kater. Um 15 Uhr zeigt die Hühnerleiter im Pfarrsaal ein weiteres

Märchen der Gebrüder Grimm. Ab sofort Karten im Vorverkauf bei Schreibwaren Giezelt oder Reservierungen unter 08141/26680 möglich. Wir freuen uns auf alle Besucher. **HÜHNERLEITER-TEAM**

Sternstunden im wahren Sinn

Maisach – Sternstunden gab es in der Orlando-di-Lasso-Realschule für die Schülerinnen und Schüler der fünften Jahrgangsstufe. Adi Steininger, Ingenieur im Bereich Geodäsie, besuchte die Maisacher Schule an diesem Tag mit seinem aufblasbaren Planetarium. Für einen Vormittag lang wurde das silberne Iglu-Zelt mit einem Durchmesser von rund fünf Metern und einer Höhe von über drei Metern in der Turnhalle aufgebaut. Nach einer Einführung



durfte dann jede fünfte Klasse in einer Unterrichtsstunde das Universum hautnah erleben. Ein besonderes Schmankerl waren die live erzählten Geschichten zu den einzelnen Sternkreiszeichen. Auf die zahlreichen Fragen, die während der Präsentation bei den interessierten Schülerinnen und Schülern aufkamen, ging Herr Steininger individuell und geschickt ein. Die Aktion war somit eine gelungene Ergänzung zum Erdkundeunterricht. **REALSCHULE/FOTO: TB**

Die Orlando-di-Lasso-Realschule empfing vom 4. bis 16. Dezember 2010 genau 16 Schüler vom Collège du Parc Impérial in Nizza. Sie wohnten bei ihren Partnern, besuchten den Unterricht und schauten sich die Landeshauptstadt München an. In der Gemeinde Maisach wurden sie empfangen und anschließend im Bräustüberl bewirtet. Der gemeinsame Ausflug führte schließlich nach Kochel zum Walchenseekraftwerk und dann nach Garmisch. Die Schüler freuen sich sehr auf den Gegenbesuch in Nizza im April.



AUTO WALTER

Rosenstraße 2 · 82216 Maisach · Telefon 08141/90544



Eine Probefahrt lohnt sich
es könnte Ihr neuer
TWINGO sein

Tankstelle Überackerstraße
immer günstig!!

- Neuwagen
- Gebrauchtwagen
- Teilelager
- Unfallinstandsetzung
- AU und TÜV im Haus
- Tankautomat 24 Stunden



JEROMIN HEIZUNGSBAU

Öl- und Gasfeuerungsanlagen
Kundendienst

Krokusstraße 29 · 82216 Maisach
☎ 08141-94248 · Fax 08141-30215
Mobil 0172-5928776

Großes Herz für krebskranke Kinder

Maisach/Grunertshofen – Ein Herz für kranke Kinder bewiesen die Vereine von Grunerstshofen und spendeten den Erlös ihres Christkindmarktes für krebskranke Kinder aus dem Landkreis. Schützen, Freiwillige Feuerwehr, Burschenverein und der Förderverein des Landschulheimes hatten sich zusammengetan und wieder für einen stimmungsvollen Markt gesorgt. Der Erlös von 2.250 Euro konnte nun an den Verein „Krebskranke Kindern helfen im Landkreis Fürstfeldbruck“ übergeben werden. „Danke, dass sie mithelfen, besondere Wünsche zu erfüllen“, so Vorsitzender Karl Hans Benz (3. von links) bei der Scheckübergabe, „so



können wir den kranken Kindern eine Freude bereiten und damit ein wenig von Krankheit und Schmerzen ablenken.“ Bei der Scheck-

übergabe mit dabei waren (v.l.) Thomas Wagner, Karl Heinz Geilker, Christian Döfler, Thomas Niedermeir und Anton Hirschberger.



Benefizball Die Bayerische Krebsgesellschaft Ortsgruppe Maisach lädt am 19. Februar, ab 19 Uhr zum dritten Benefiz-Faschingsball mit Showeinlagen und Maskenprämierung ins Bräustüberl. Die Schirmherrschaft hat Vize-Bürgermeister Roland Müller Die Showband „Black and White“, der Münchner Travestie-Star „Baby Bubble“ und das Männer-Bauernballett „Die morschen Knochen“ treten alle ohne Honorar auf. Auch Bräustüberlwirt Harry Faul verzichtet auf einen Teil seiner Einnahmen. Der Erlös des Abends kommt der Kinderkrebshilfe zugute. Der Kartenvorverkauf findet unter Telefon 08141/90108 statt. Der Eintritt ist frei. Verzehrbö 15 Euro. Restkarten gibt es an der Abendkasse. KREBSSELBSTHILFEGRUPPE MAISACH/FOTO: TB



Fleißig geübt Fleißig hat sich auch dieses Jahr die Jugendblaskapelle und die Blaskapelle Maisach wieder auf ihr Jahreskonzert vorbereitet. Die Musiker probten intensiv an einem Wochenende im Haus Sudetenland in Waldkraiburg die verschiedenen Stücke für ihr Konzert ein. Davor fanden wöchentlich Gesamt- und Registerproben statt. Unter dem Motto „Western Classics“ findet dann am 19. Februar um 20 Uhr in der Turnhalle der Realschule Maisach das Jahreskonzert der Jugendblaskapelle und der Blaskapelle Maisach statt. Das Publikum wird mit verschiedenen musikalischen Stücken aus dem Bereich der Western Musik unterhalten. Der Eintritt kostet für Erwachsene neun Euro, für Kinder und Jugendliche ist der Eintritt frei. BLASKAPELLE MAISACH/FOTO: TB

Kirchenmusik

Gut für große Kirchenmusik ist immer wieder der Chor von Gernlinden, wie auf unserem Foto vom 26. Dezember 2010, als er wie jedes Jahr, begleitet von seinem Orchester und seinen Solisten, wieder die berühmte Kempter Pastoralmesse zum Weihnachtsgottesdienst sang. Beim Neujahrsempfang in Gernlinden im Januar war der Chor mit deutschen Volksliedern dabei. KIRCHENCHOR GERNLINDEN/FOTO: TB



Vorstandschaft bestätigt

Maisach – Am 19. Januar zog der Gesangverein in der Jahreshauptversammlung Bilanz. Von Gemeindefseite konnten Bürgermeister Hans Seidl, Alfons Strähuber und Alfred Hirsch begrüßt werden. Gerda Schünke blickte auf 2010 zurück. In Germering beim Chorkonzert wurde erstmals die neue Chorkleidung präsentiert. Musikalischer Höhepunkt war das Muttertagskonzert. Der Jugendchor begann im Januar mit einem Probenwochenende, der gemischte Chor fährt im Februar nach



Kempton und bereitet sich auf das Konzert am 26. März vor. Die Neuwahlen brachten Neuerungen mit sich. Mit herzlichstem Dank verabschieden wir Klaus Wenske, der seit

2003 Pressewart war. Dies übernimmt Alexander Freitag. Der übrige Vorstand wurde im Amt bestätigt. Mehr Infos: www.gesangverein-maisach.de GESANGVEREIN/FOTO: TB

Dritte Wii-Meisterschaft in Überacker: Am 13. März um 10.00 Uhr startet die dritte Wii-Meisterschaft vom Jugendförderverein des SV Rot-Weiß Überacker. Die Teilnehmer werden in mehrere Altersgruppen aufgeteilt. Die jeweiligen Erstplatzierten jeder Gruppe spielen zusätzlich noch um den Wanderpokal. Die Controller werden geschwungen zu Baseball, Tennis & Bowling. Anmeldungen bis zum 4. März unter Telefon 08141-95845 oder info@jfv-sv-rw.de (Name, Alter und Telefonnummer angeben). ROT-WEISS ÜBERACKER

Göttler Besuchen Sie unsere neue Ausstellung mit über 500 verschiedenen Böden
82216 Maisach/Prack 2
☎ 08135/263 www.goettler-holzhandlung.de

Martin Furtner
Malerbetrieb GmbH
82281 Egenhofen/OT Unterschweinbach
Bergstraße 8 · Telefon 081 45/99 86 24

wieser
KÜCHEN
Spezialhaus für Einbauküchen
Eigene Werkstätten
Zadarstraße 6a ♦ 82256 Fürstfeldbruck
Tel: 08141-26001 ♦ www.wieser-kuechen.de
über 900m² Ausstellung - Vom Boden bis zur Decke alles aus einer Hand

Faschingsball und Showeinlagen

Gernlinden – Der Gernlindner Faschingsball findet am Samstag, 19. Februar 2011, im Bürgerzentrum Gernlinden statt. Der Einlass ist ab 19 Uhr, der Ball beginnt um 20 Uhr. Die beliebte Showband

Rockoholix sorgt heuer für viel Stimmung, super Unterhaltung und regt die Faschingsballbesucher zum eifrigen Tanzen an.

Für eine extra Show-Einlage ist natürlich an diesem

Abend auch wieder gesorgt. Der Eintritt beträgt 10 Euro. Karten gibt es im Vorverkauf ab 7. Februar 2011 bei der Sparkasse in Gernlinden oder unter der Telefonnummer 08142/13709.



Wieder großer Gaudiwurm

Gernlinden – Das Kartell der Gernlindner Ortsvereine und der Faschingsausschuss laden alle Bürger ein, den Faschingsumzug zu besuchen und zu feiern. Schon um 13.00 Uhr beginnt das bunte Faschingstreiben vor dem Bürgerzentrum. Einer der ältesten Faschingsumzüge im Raum München wird am Faschingssonntag, 6. März, ab 14 Uhr durch Gernlinden ziehen. Der Gaudiwurm startet in der Heinzingerstraße, führt in die Brucker-, Graf-Toer-

ring-, Maisacher-, Frühling-, Berlepsch-, und über die Brucker Straße zurück zum Bürgerzentrum.

Dieses Jahr werden wieder viele Faschingswagen und Fußgruppen teilnehmen. Die Themen werden vom Faschingsausschuss-Vorsitzenden Reinhard Graf natürlich noch geheim gehalten. Jeder Wagen erhält 25 Euro Startgeld und 20 Kilogramm Bonbons, jede Fußgruppe ab fünf Personen 15 Euro Startgeld und 10 Kilogramm Bonbons.

Der Umzug löst sich dann vor dem Bürgerzentrum auf, wo anschließend im großen Saal eine Faschingsparty mit Auftritten der mitwirkenden Garden und Showtanzgruppen aus Gernlinden und der Umgebung stattfindet. Unterbrochen wird das Ganze dann nur noch von der Preisverleihung mit Übergabe der Urkunden und Preisgelder. Kommen Sie nach Gernlinden zum Faschingsumzug.

KARTELL DER GERNLINDNER ORTSVEREINE

Kinderfasching Am Sonntag, 27. Februar, öffnen sich wieder die Türen des Bürgerzentrums Gernlinden für alle kleinen Faschingsliebhaber. Die Dance Corporation veranstaltet auch dieses Jahr einen Kinderfaschingsball. Um 14 Uhr (Einlass 13.30 Uhr) freut sich der Maisacher Verein auf alle Cowboys, Prinzessinnen und phantasievoll verkleidete Kinder, um mit ihnen eine große Faschingsparty zu feiern. Zum Preis von drei Euro für Kinder und vier Euro für Erwachsene erwartet alle Besucher ein lustiger Nachmittag mit Spielen, Tanz, einer Maskenprämierung und den Auftritten der DC Kids und der Dance Corporation. Karten können Sie unter Telefonnr 0176/29088531 bestellen. Weitere Informationen auch im Internet unter www.dance-corporation.de

DANCE CORPORATION/FOTO: TB

Hohe Spendenbereitschaft für Tafel



Bei der Spendenübergabe der Lebensmittel (v.l.): Peter Simon (Stockverein Germerswang), Simone Hornauer (Kassier), Fred Herrmann (1. Vorsitzender FFW Germerswang), Michael Fiedler (Maisacher Tafel) und Gottfried Obermair (1. Kommandant FFW Germerswang).

FOTO: TB

Germerswang – Nicht nur die Feuerwehr Germerswang war erneut hocherfreut über die hohe Spendenbeteiligung, sondern auch Michael Fiedler von der Maisacher Tafel. „Für

die Tafel“, so Fiedler, „sind diese Lebensmittel sehr wichtig, da sie auch aufgrund der Haltbarkeit für einige Wochen den stetig steigenden Bedarf abdecken“.

Seit nunmehr vier Jahren sammelt die Feuerwehr Lebensmittel zur Weihnachtszeit. Die Resonanz aus der Bevölkerung nimmt stetig zu, teilweise kommen Familien aus dem ganzen Landkreis. „Man will helfen und vor allen Dingen weiß man, dass die Spenden an die richtige Adresse ankommen“, war die häufige Rückmeldung der Spender.

„Was wir vor vier Jahren mit einem Versuch begonnen haben“, so Kommandant Gottfried Obermair, „hat sich inzwischen zu einer festen Aktion etabliert.“ So werde man auch über die nächsten Jahre zu dieser Spendenaktion in der Vorweihnachtszeit für die Maisacher Tafel aufrufen. **FFW GERMERSWANG**



Akkordeonquintett siegt Das Akkordeonquintett „Maisacher Würfel“ hat am Samstag, 22. Januar, am Regionalwettbewerb „Jugend musiziert“ in der Musikhochschule in München teilgenommen. Olivia Del Mondo, Moritz Marsch, Eva Freytag, Kathrin Schmuck vom Musikstudio Maisacher Würfel sowie Alexander Jank von der Heinrich-Scherrer-Musikschule Schöngeising, alles Schüler von Angelika Franken, haben mit ihrem „Thema mit Variationen“ von Alexander Jekic und „Largo“ von Jutta Löwe den ersten Preis mit Weiterleitung zum Landeswettbewerb in Garmisch gewonnen. **MAISACHER WÜRFEL/FOTO: TB**

Wahl zweier Kommandanten



Bei der Jahreshauptversammlung (v.l.): Bürgermeister Hans Seidl, Kreisbrandinspektor Jörg Ramel, Kommandant Ric Unteutsch, stv. Kommandant Johannes Widmann, Kreisbrandrat Hubert Stefan, 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein und Feuerwehrreferent Leonhard Hainzinger.

FOTO: TB

Gernlinden – Am 14. Januar fand bei der Freiwilligen Feuerwehr Gernlinden die Jahres-

hauptversammlung mit Kommandantenwahl statt. Der bisherige Kommandant Ric Un-

teutsch stellte zunächst die Aktivitäten der Feuerwehr im vergangenen Jahr dar. So galt es für die 70 Feuerwehrfrauen und -männer bei 71 Einsätzen, davon 23 Brandeinsätze, 35 Alarmer mit technischer Hilfeleistung, sechs Sicherheitswachen und sieben Fehlalarmer, Hilfe zu leisten. Das Einsatzspektrum beinhaltete mehrere schwere Verkehrsunfälle, Personenrettungen und Einsätze mit chemischen Stoffen. Die Helfer leisteten insgesamt 7.220 ehrenamtliche Stunden. Ric Unteutsch wurde im Amt bestätigt, als neuer Stellvertreter wurde Johannes Widmann gewählt. **FFW GERNLINDEN**

M ARX & AYERHANSER GMBH

Meisterbetrieb für Dachdecker-, Spengler- und Installationsarbeiten

Bräuhausstraße 19 · 82216 Maisach · Telefon 0 81 41/9 04 74 · Fax 0 81 41/9 55 80

NIEDERREITER

Automobile

Reparaturen und Service für sämtliche Kfz-Fabrikate

82216 Rottbach · Deisenhofener Str. 1 · Tel. 0 81 35/4 78
Niederreiter-Automobile@t-online.de · Fax 0 81 35/84 63

Gemeinde-Wanderpokal-Schießen



Blattbeste (v.l.): Martin Wagner, Maria Schmid, 2. Bürgermeister Roland Müller, Josef Hahn, Josef Huber, Christiane Weiß und den Germerswanger Schützenchef Günter Strauß. FOTO: TB



Proklamation des neuen Gemeindekönig (v.l.): 2. Bürgermeister Roland Müller, Gemeindekönig Christoph Menzel, Florian Wisel, Anita Weiß und Vereinsreferent Josef Strauß. FOTO: TB

Germerswang – In Germerswang wurde der Wanderpokal der Gemeinde Maisach ausgeschossen. Eine konstante Zahl von dieses mal 222 Teilnehmer zeigt die große Beliebtheit dieser Veranstaltung der fünf Gemeindevereine. Den Wanderpokal gewann dieses Jahr der gastgebende Verein aus Germerswang. Dies gelang mit einer Gesamtteilerzahl von 373,1 Teiler vor Malching (406,2 Teiler) und Maisach (411,6).

Vierter des beliebten und traditionellen Wettbewerbes wurde Überacker mit 509,5 Teiler vor Gernlinden (625,1 Teiler). In diesem Zusammenhang konnte sich Christoph Menzel aus Maisach mit einem 23,8 Teiler die Königswürde der Gemeinde Maisach vor Florian Wisel (Gernlinden/25,0 Teiler) und Anita Weiß (Überacker/60,3 Teiler) sichern.

ALMRAUSCHSCHÜTZEN GERMERSWANG



Vereinsmeisterschaft Gleich zum Anfang des Jahres wurden in Germerswang die Vereinsmeisterschaften durchgeführt. Bei den Luftgewehrschützen siegte erwartungsgemäß Stefanie Nowotzin (Foto obenMitte) vor Günter Strauß (li.) und Josef Schlatter jun. (re.). In der Disziplin Luftpistole gab es jedoch einen Überraschungssieger. Daniel Richter (Foto 66 unten Mitte) aus der Jugend mischte die Konkurrenz kräftig auf und gewann vor dem wiederum Zweitplatzierten Günter Strauß (li.) und Martin Schäfer (re.).

ALMRAUSCHSCHÜTZEN GERMERSWANG/FOTOS (2): TB



Großes Vertrauen für Vorstandschaft

Überacker – Am 14. Januar fand die Jahreshauptversammlung der Kleeblatt Schützen in Überacker statt. Die bisherige Vorstandschaft unter Leitung von Schützen-

meister Bernhard Niederreiter jun. wurde von den 42 anwesenden Mitgliedern einstimmig in ihren Ämtern bestätigt. Der zweite Bürgermeister Roland Müller be-

dankte sich im Namen der Gemeinde Maisach für das Engagement des Vorstandes und aller im Verein ehrenamtlich Tätigen.

Für seine 60-jährige Mitgliedschaft im Bayerischen Sportschützenbund wurde Simon Heinrich von Klaus Schützinger als Vertreter des Schützengaus Fürstenfeldbruck geehrt. Darüber hinaus wurde Simon Heinrich zum Ehrenmitglied ernannt. Für 50-jährige Mitgliedschaft wurden Leonhard Widmann und Wilhelm Heinrich, für 25 Jahre Mitgliedschaft wurden Otto Bernhardt, Gabriele Niederreiter, Claudia Reischl und Elisabeth Wenhardt geehrt. **SCHÜTZEN ÜBERACKER**



Ehrung für verdiente Schützen (v.l., sitzend): Roland Müller, Leonhard Widmann, Simon Heinrich sen. und Peter Keller sowie stehend (v.l.) Otto Bernhardt, Simon Heinrich jun., Franz Schützinger und Bernhard Niederreiter. FOTO: TB

Haus & Grund zu Betriebskosten

Bei der Abrechnung über die Vorauszahlungen des Mieters auf die Betriebskosten kann der Vermieter grundsätzlich mehrere Gebäude zu einer Wirtschafts- und Abrechnungseinheit zusammenfassen, soweit im Mietvertrag nichts anderes bestimmt ist. Dabei können auch mehrere Wohngebäude, die von Beginn des Mietverhältnisses an durch eine Gemeinschaftsheizung versorgt werden, für die Heiz- und Warmwasserkostenabrechnung zu einer Abrechnungseinheit zusammengefasst werden, wenn eine Abrechnung für jedes einzelne Haus nicht möglich ist. Dies gilt auch dann, wenn als Mietsache im Mietvertrag nur eines der Gebäude bezeichnet wird, zum Beispiel durch eine Hausnummer.

In einem neuen Urteil hat der BGH insofern klargestellt, dass für die Bildung einer Abrechnungseinheit eine entsprechende mietertragliche Abrechnungsvereinbarung nicht erforderlich ist.

Gedächtnisscheibe ausgeschossen

Germerswang – Im Rahmen des Gemeindegewandertpokal-Schießens wurde dieses mal zu Ehren von Ferdinand Schmid, der lange Jahre Jugendleiter in Germerswang sowie Gaujugendleiter in Fürstenfeldbruck war, eine Gedächtnisscheibe ausgeschossen. Seine Frau Franziska hat die Scheibe sowie die dazugehörigen Preise gestiftet. Die Plätze waren heiß umkämpft. Gewinner und somit auf der Scheibe namentlich verewigt ist Klaus Junge von Bavaria Maisach mit einem sagenhaften 4,6 Teiler. Zweiter wurde Jakob Neumair (Maleiche Malching, 9,4



Gut gezielt (v.l.): 2. Vorsitzender Oliver Hirsch, Klaus Junge, Franziska Schmid und Schützenvorstand Günter Strauß. FOTO: TB

Teiler) und Drittplatzierter schützen aus Germerswang der Vorstand der Almrausch- Günter Strauß (9,9 Teiler).

Autohaus Huber
 kompetent & fair
 FIAT PROFESSIONAL

- Neuwagenberatung und Verkauf
- Reparatur aller Fabrikate
- Jahres- und Gebrauchtwagen
- TÜV/AU nach §28 StVZO durch TÜV Bayern
- Leasing und Finanzierung
- FIDIS-Rent Autovermietung

Frauenstraße 39 - 82216 Maisach (Gewerbegebiet)
 Telefon 0 81 41 / 9 02 05 - Fax 0 81 41 / 9 02 07
 E-Mail: info@fiathuber.de - Internet: www.fiathuber.de

Maisacher Tiefbau
 Kanal-Erdbauarbeiten und Wasserhaltung
 Meisterbetrieb **Peter Partsch**
 Rottbach
 Schmiedstraße 4
 82216 Maisach
 Telefon 0 81 35/80 93
 Telefax 0 81 35/89 49

BDV GERNLINDEN

Besinnliche Feier

Gernlinden – Zur 50. Weihnachtsfeier des BdV-Ortsverbandes Gernlinden konnte der 1. Vorsitzende Alfred Graumann viele Mitglieder und Gäste begrüßen. Nach zahlreichen Grußworten begann der besinnliche Teil der Feier, der von dem bewährten Duo Bethke aus Karlsfeld

musikalisch auf das Beste gestaltet wurde. Beim Vortragen von Gedichten und Geschichten und beim gemeinsamen Singen verging die Zeit für alle sehr schnell. Jeder Besucher konnte ein von einigen Frauen gebasteltes Präsent mit nach Hause nehmen. **BDV GERNLINDEN/FOTO: TB**



WALDSCHÜTZEN GERNLINDEN

Waldschützen ermitteln Jahresmeister

Gernlinden – Die Waldschützen ehrten ihre Jahresmeister für 2010. Dies waren:
Luftgewehr 20 Schuss: Schülerklasse 1. Jacqueline Schwarz, 2. Nick Sommer, 3. Pasquale Zeiler;
Juniorenklasse: Martin Wagner
Damenklasse: Andrea Menzel;
Schützenklasse: 1. Gerhard Schwarz, 2. Max Altmann, 3. Marcus Gnida;
Altersklasse: Christine Fischer, 2. Sigrid Maierhöfer, 3. Stefan Bertolon;

Seniorenklasse: Georg Pit-schi 2. Peter Hilpert, 3. Rudi Reischl;
Seniorenklasse B, 20 Schuss, 1. Albrecht Kettner, 2. Berta Reischl, 3. Lotte Zimmermann;
Seniorenklasse Auflage 20 Schuss: 1. Herbert Kummer, 2. Gerd Hilgers, 3. Christiane Thanisch;
Lufpistole Jugendklasse: Felix Sistig;
LP (offene Klasse): 1. Thomas Wenhart, 2. Karl-Heinz Wissel, 3. Josef Sistig
WALDSCHÜTZEN GERNLINDEN



Gewinner der Vereinspokale (v.l.): Peter Hilpert, Martin Wagner, Sigrid Maierhöfer, Centa Wenisch, Marcus Gnida, Pascale Zeiler, Josef Sistig, Albrecht Kettner und Gaby Rappenglitz. **FOTO: TB**

LAND- UND FORSTWIRTSCHAFTLICHE BERUFGENOSSENSCHAFT FRANKEN/OBERBAYERN

Für Schnittmaßnahmen genügend Zeit nehmen

Wenn die Besitzer von Obstbäumen mit dem Ausschneiden ihrer Bäume beginnen, dann ist vor allem im gewerblichen Obstbau Zeit bares Geld - Sicherheit aber auch. Denn wer wegen Unachtsamkeit und Eile von der Leiter fällt, der schadet nicht nur seiner Gesundheit, er muss auch binnen kürzester Zeit eine Ersatzkraft suchen, die seine Arbeit weiterführt.

Die LBG Franken und Oberbayern appelliert deshalb dringend an alle Obstbauern und Obstbaumbesitzer: Nehmen Sie sich für die anstehenden Schnittmaßnahmen genügend Zeit. Warten Sie ab, bis die Böden wirklich schneefrei sind. Verwenden Sie nur geeignete Leitern. Wer clever ist, der probiert einmal eine Teleskopsäge oder einen motorisierten Hochentaster und

schneidet seine Bäume bequem vom Boden aus.

Hochentaster – egal ob mit oder ohne Motor – bieten viele Vorzüge. Der wesentlichste Vorteil ist, dass auf die Leiter weitgehend verzichtet werden kann. Damit der Einsatz klappt, müssen aber auch hier einige Regeln eingehalten werden: Gerade wenn das Gerät im Frühling nach längerem Stehen erstmals wieder in Betrieb genommen wird, muss die Funktionstüchtigkeit und die Vollständigkeit der Sicherungs- und Schutzeinrichtungen überprüft werden.

Defekte Teile sind natürlich auszuwechseln. Die Betriebsanleitung des Herstellers gibt hier wertvolle Hinweise und klärt auf, wann Reparaturen nur von der Fachwerkstatt durchgeführt werden dürfen, rät die LBG. Damit während

der Arbeit nichts passiert, gibt die LBG Franken und Oberbayern einige Tipps:

★ Herabfallende Äste und Späne sind bei dieser Arbeit unvermeidbar. Schützen Sie sich deshalb unbedingt mit einem Helm, der auch über einen Gesichtsschutz verfügt. Wer motorisierte Geräte benutzt, der sollte auch auf einen Gehörschutz zurückgreifen. Ein Waldarbeiterschutzhelm ist ideal. Er schützt Kopf, Augen und Gehör. Achten Sie auch darauf, dass keine weiteren Personen im Gefahrenbereich sind.

★ Achten Sie auf einen sicheren Standplatz ohne Stolperstellen, so dass Sie nicht weg rutschen können.

★ Durch Stromschlag droht Lebensgefahr, weil die Säge nicht isoliert ist. Halten Sie deshalb stets einen ausrei-

chenden Sicherheitsabstand zu stromführenden Leitungen ein.

★ Halten Sie die Säge bei der Arbeit schräg und stellen Sie sich nicht unter den zu sägenden Ast.

★ Beachten Sie beim Sägen die Druck- und Zugverhältnisse im Holz. Ein Einsägen auf der Astunterseite (bis maximal ein Drittel des Astdurchmessers) verhindert ein Einreißen der Rinde. Der Trennschnitt muss jedoch immer von oben erfolgen, da andernfalls die Säge eingeklemmt wird.

Die Arbeit mit dem Hochentaster ist wie auch die Arbeit auf der Leiter anstrengend und kann gefährlich werden. Arbeiten Sie deshalb wirklich nur bei bester körperlicher Verfassung.

BG FRANKEN/OBERBAYERN

ÖFFNUNGSZEITEN

POST
Partnerfiliale an der Tulpenstraße 11
Montag bis Freitag 8.00 bis 19.00 Uhr
Samst. 8.00 bis 18.00 Uhr

BANKEN
Sparkasse Maisach
Montag bis Freitag 8.00 bis 12.00 Uhr
Montag und Donnerstag 14.00 bis 18.00 Uhr
Dienstag und Freitag 14.00 bis 16.00 Uhr

Volks- und Raiffeisenbank Maisach
Montag bis Donnerstag 8.00 bis 12.30 Uhr
Mont. 14.00 bis 16.00 Uhr
Dienstag und Donnerstag 14.00 bis 18.00 Uhr
Freitag 8.00 bis 15.00 Uhr

Das nächste Mitteilungsblatt erscheint am 17. März, Verteilungstermin ist am 15. März. Redaktionsschluss für diese Ausgabe ist am 24. Februar.

Feuchte Keller Abdichtungsarbeiten Schimmelsanierung
www.max-sommerauer.de
Tel. 0 89/42 71 52-10 · Fax -19

Energie sparen bis zu 78%*

Klappex® Fenster mit Thermo-Rolläden!
*im Rolladenkastenbereich

klappex Fenster-GmbH
Tel. 08144/92 000

Ausstellung
Jesenwanger Straße 52
82284 Grafrath

A. Huber
Umwelt- und Entsorgungspartner GmbH
Ihr zertifizierter Entsorgungsfachbetrieb

Ab sofort günstige Preise für Sperrmüllentsorgung.
Bitte informieren Sie sich!

Containerdienst
für Bauschutt, Gartenabfälle, Sperrmüll, Gewerbeabfälle und Wertstoffe von 1 - 40 m³

Wir halten die Umwelt sauber

Oberweg Nord 1 · 82216 Gernlinden/Maisach
Tel. (08142) 29 67-0 · Fax (08142) 29 67-29 · www.containerdienst-ffb.de

Friedrich HEIMTEXTILIEN
Gardinen · Service · Zubehör
Bahnhofstraße 4 im Rückgebäude · 82216 Maisach
Öffnungszeiten: Montag 14-17 Uhr, Dienstag + Mittwoch 10-13 Uhr, Freitag 14-17 Uhr sowie jeden 1. und 3. Samstag von 9.30-12.30 Uhr und nach Terminabsprache
Individuelle Beratung · Tel. 08141/53 50 64

TSV GERNLINDEN

Große Gaudi bei Hallenkick mit kuriosen Preisen

Gernlinden – Nach dem großen Erfolg des ersten Gaudi-Turniers im Sommer, ist es nicht verwunderlich, dass wir alle in der Halle ebenfalls unsere Gaudi hatten. Insgesamt starteten am 21. Januar acht Senioren-Freizeitmannschaften. Im Laufe des Abends

wurde klar: manche Mannschaften konnten richtig gut Fußball spielen. Sieger des Turniers war wie bereits im Sommer der Box-Stadel aus Malching.

Sie waren in allen Spielen in der Gruppe ungeschlagen und standen mit den Fuzzies

Gernlinden im Finale. Die Liebigstraße konnte sich dieses Mal, wenn auch glücklich, zum fünften Platz vorarbeiten. Zum Schluss das Beste: Die Preise zu den Platzierungen machten dem Namen „Gaudi“ alle Ehre: So bekamen zum Beispiel eine „Flasche leer“ ganz nach der legendären Rede von Trapattoni; einen Ball ohne Luft „Luft raus“; eine goldene Ananas und ein Fußball-Fachkomik „Manchmal verliert man und mal gewinnen die Anderen“.

Wir erlebten ein wirklich tolles Turnier, bei dem Spaß und Fairness absolut im Vordergrund standen. Wie freuen uns auf ein Wiedersehen im nächsten Sommer, wenn es dann wieder heißt „Fußball-Gaudi mit der Fußball-Jugendabteilung des TSV Gernlinden“.

STEV MÖRTL, TSV GERNLINDEN



Sportliche Unterstützung Die Fußball-Jugendabteilung des TSV Gernlinden bedankt sich bei Alfred Hirsch von der Firma Elektro Hirsch in Maisach für die gespendeten neuen Trikots. Wie man auf dem Foto sieht, strahlen nicht nur die Gesichter der Kicker, sondern auch die Trikots in den Vereinsfarben – und das trotz der bei der Aufnahme herrschenden Dunkelheit. Darüber freut sich auch Trainer Klaus Rauschert. STEV MÖRTL, JUGENBLEITER FUSSBALL, TSV GERNLINDEN/FOTO:TB

Tolles und faires Turnier

Die Fußball-Jugend des TSV Gernlinden hat am 22./23. Januar zum Hallen-Fußball-Jugend-Turnier eingeladen. Insgesamt nahmen 40 Jugendmannschaften aus den Landkreisen Fürstentfeldbruck und Starnberg, aus München, dem Allgäu und vom Ammersee teil.

Sieger in den Gruppen waren nach einer spannenden Gruppenphase und den darauffolgenden Platzierungsspielen im Jahrgang 2003 und jünger (F3/G) die SpVgg Kaufbeuren, im Jahrgang 2001 und jünger (E2) der SC FFB, im Jahrgang 2000 und jünger (E1) der SV Planegg-Krailling, im Jahrgang 1999 und jünger (D2) der TSV Gernlinden und im Jahrgang 1998 und jünger (D1) der SC



Fürstentfeldbruck. Es war ein tolles Turnier mit fairen Wettkämpfen. Ganz besonders haben uns die Besuche unserer drei Bürgermeister gefreut

(auf dem Foto 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein), die die Siegerehrungen vornahm. FOTO: TB
STEV MÖRTL, TSV GERNLINDEN

TSG MAISACH

Planung Vereinsheim

Maisach – Der Traum des Vorstandes wird wahr: die TSG Maisach bekommt eine sportliche Heimat. Neben zwei Beachvolleyballplätzen und einem Bolzplatz entsteht das nagelneue Vereinsheim mit Krafraum, Gymnastik- und Schulungsraum, Umkleiden und Duschen. Zusätzlich wird mit der Arbeitskraft der TSG-Mitglieder ein Raum für die VHS Maisach als Ersatz für die Hauptschulräumlichkeiten gebaut.

Vor allem der Krafraum wird eine Bereicherung für die ganze Gemeinde, da hiermit ein ortsnahes, qualitativ hochwertiges aber preisgünstiges

So soll das neue Vereinsheim der TSG Maisach nach derzeitigem Stand der Planung aussehen.



Krafttraining für die Einwohner Maisachs möglich wird. Auch für die Mitarbeiter ortsnaher Firmen ist dieses Angebot sehr interessant, da die Anfahrtswege minimiert werden.

Um dieses Riesenprojekt möglichst schnell zu realisieren, benötigt

die TSG nicht nur die Mithilfe aller Vereinsmitglieder, sondern auch ihre finanzielle Unterstützung. Alle näheren Informationen, auch zum Vereinsgeschehen an sich, finden sich im Internet unter www.tsgmaisach.de.

TB-GRAFIK: TSG MAISACH

Attraktives Kursangebot

Auch in diesem Jahr bietet die TSG wieder zahlreiche sportliche Angebote im nun schon bekannten Kursprogramm an. Neben Langlauf-Skating, Nordic Walking und Richtigem Laufen gibt es wieder die seit Jahren erfolgreiche Aquagymnastik im Rahmen von „Sport pro Gesundheit“. Im Freibad Maisach treffen sich alle, die gelenkschonend und von vielen Krankenkassen gefördert ihre Gesundheit verbessern wollen. Bei Kindern sehr beliebt ist Slackline, die Balancierleine, an der man Gleichgewicht und Koordination verbessern kann. Den Eindrucks gibt es in diesem Jahr für Anfänger und Fortgeschrittene. Informationen und Anmeldungen unter www.tsgmaisach.de und unter der Telefonnummer 08142/488355. TSG MAISACH

Sonderseiten wirken

- Sie eröffnen ein neues Geschäft?
- Sie ändern Ihren Firmenstandort?
- Sie feiern Betriebsjubiläum?

...wir sind Ihr Ansprechpartner für Ihr Firmenportrait!

Damit es kein Geheimnis bleibt. Mit einer Sonderveröffentlichung im Fürstentfeldbrucker Tagblatt erhöhen Sie nicht nur Ihren Bekanntheitsgrad, sondern stellen auch sicher, dass Ihre Kunden immer rechtzeitig informiert sind. Wir beraten Sie gerne, wie Sie unsere kaufkräftige Leserschaft günstig und zielgenau erreichen.

Fürstentfeldbrucker Tagblatt:
Telefon 08141/40 01-0 · Fax 08141/4 4170
E-Mail anzeigen.ffb-tagblatt@merkur-online.de

